

FOR
Freedom
AND
Justice...



AMERIŠKA DOMOVINA

Ivan Seničar
Terminal Tower
Room 2310
Cleveland, Ohio 44115

AMERICAN IN SPIRIT
SIGN IN LANGUAGE ONLY

Serving Chicago, Milwaukee, Waukegan, Duluth, Joliet, San Francisco,
Pittsburgh, New York, Toronto, Montreal, Lethbridge, Winnipeg

SLOVENIAN
MORNING NEWSPAPER

CLEVELAND OHIO, FRIDAY MORNING, OCTOBER 20, 1972

STEV. LXXIV — VOL. LXXIV

NO. 203

Tito pognal tovariša Staneta Dolanca v boj

Lansko jesen je Tito postavil na čelo boja proti hrvaškim separatistom Slovenca Staneta Dolanca, zdaj je tega pognal še v boj proti Srbom.

CLEVELAND, O. — Jugoslavija je pred "velikim notranjim preobratom," je zapisal nedavno znani pariški list "Le Figaro", v zadnjih dneh prinašajo obsežna poročila o izvajanju tega prebrata tudi ameriški listi, med njimi The New York Times in posebno The Washington Post. V teh poročilih navajajo, da je Tito privolil srbske tovariše, da bodo zamenjali svoje vodilne tovariše, ki mu niso všeč, ker so preveč "srbsko nacionalni" in zato skrbje za prednost Srbije na vseh področjih, kar razburja ostale republike.

Tito je srbskim tovarišem v javnih občilih še posebej očital, da predstavljajo vse, kar je v Srbiji za "napredno", vse v drugih republikah pa za "konserватivno".

Ko je prišlo lani do odprtega spora z vodstvom Zveze komunistov na Hrvaškem, je Tito postavil na čelo boja proti "hrvaškim separatistom" in "zarotnikom" Slovenca Staneta Dolanca, ki je med tem postal glavni tajnik partijske izvršne pisarne, glavnega izvršnega organa Zveze komunistov Jugoslavije. Tega je nato pošiljal po vsej Jugoslaviji obnavljat partijsko disciplino in partijsko oblast. Z zdaj je s svojim in S. Dolancem podpisom poslal vsem skupinam partije pismo, v katerem zahteva v partiji strogo disciplino in edinstvo, "ko je usoda socializma v Jugoslaviji" v odločilnem trenutku.

V tem pismu Tito prijema tiste, ki se izmikajo plačevanju davkov, prekupčevalce z nepremičninami in vse druge tovariše, ki so podlegli "mali buržoazski in potrošniški psihologiji, korupciji in brezbriznosti".

Stane Dolanc ne more biti med bistrejšimi tovariši, da se je dal od 80 let starega Tita pognati v ta boj, ki mu ne more prinesiti nobenih koristi, pač pa veliko nevarnosti, ko "Starega" ne bo več. Upamo, da je med Hrvati in Srbi dovolj pametnih ljudi, ki tovariša Staneta Dolanca ne bodo šteli v slabo Slovenecem, ampak samo Zvezi komunistov Jugoslavije!

Zaostritev razmer v Severni Irski

BELFAST, S. Ir. — Protestantska polvojaška organizacija "Ulsterska obrambna zveza" je proglasila britanske čete za "sovražnika" in se začela slično kot Irska republikanska armada, boriti z nasilji proti njim, istočasno pa seveda tudi proti katoličanom, ki jih smatra za IRA na čelu za svojega glavnega sovražnika.

Quebec je največja pokrajina Kanade po površini, po prebivalstvu pa Ontario.

Vremenski prerok pravi;

CLEARING
Večina sončno in hladno. Najvišja temperatura do 40.

Novi grobovi

Max Marn
Zadet od srčne kapi je umrl na potu v Euclid General bolnišnico 54 let stari Max Marn z 290 E. 246 St., mož Mary, roj. Abram, oče Cheryl Larson in Ronald (Fla.), stari oče, brat Josepha (Fla.), Alberta, pok. Stanleyja, Johna, Tony Alice Mazda (N.Y.), Molly Doperik in Mary Marn. Družina prosi prijatelje in znance, naj ne pošiljajo vencev. Pogreb bo jutri, v soboto, ob 10.15 iz Grdinovega pogrebnega zavoda na Lake Shore Blvd., v cerkev sv. Roberta ob 11. nato na Kalvarijo.

John Wendolowski

Včeraj je umrl v Euclid General bolnišnici 47 let stari John Wendolowski s 25641 Glenbrook Blvd., strojnik pri Euclid Incorporated Co., mož Lillian, roj. Fajdiga, oče Johna Allana in Cynthia Louise, sin Mrs. Antonine Sowul, brat Stanleyja in Franka. Pogreb bo jutri, v soboto, ob 9.15 iz Grdinovega pogrebnega zavoda na Lake Shore Blvd., v cerkev sv. Pavla na Chardon Road ob 10, nato na pokopališče All Souls.

Anton Zupancic

Včeraj popoldne je nenadno umrl Anton Zupancic s 19208 Mohican Avenue, star 75 let, rojen v vasi Bratnice pri St. Vidu pri Stični, od koder je prišel v ZDA l. 1925, vdovec po pretekli mesec umrli ženi Ani, roj. Yakos, oče Mrs. Frank (Albina) Kocisko, Antona Jr. in Mrs. Louis (Josephine) Simenc, 12-krat stari oče, 3-krat prastari oče, brat Mary Rakovec (Parma), pok. Johna in pok. Louisa. Bil je član W.O.W. Pogreb bo v ponedeljek zjutraj ob 8.15 iz Grdinovega pogrebnega zavoda na Lake Shore Blvd., v cerkev Marije Vnebovzete ob 9., nato na All Souls pokopališče.

Nixonovi potni načrti

WASHINGTON, D.C. — Če pojde vse po načrtih, bo predsednik Nixon kmalu po vrnitvi v prihodnje leto obiskal glavna mesta zaveznških držav v Evropi, kjer naj bi utrdil svoj položaj in ugled vodnika svobodnega sveta, predno bi nato v zgodnji pomladi sprejel vodnika ZSSR Leonida I. Brežnjeva v ZDA.

Kongres zaključil delo

92. Kongres je zaključil svoje delo z zavrnitvijo predsednikovega predloga o omejitvi izdatkov na 250 milijonov.

WASHINGTON, D.C. — Kongres je končal svoje delo in njegovi člani so odhiteli v svoje volivne okraje pridobivati podporo volivcev. Precejšen del jih je odšel še pred koncem zasedanja. 92. Kongres je imel močno demokratsko večino, vendar republikanskemu predsedniku ni delal večjih težav.

V 92. Kongresu je kot že dolgo prej prevladovala konservativna smer, ko so se južni demokrati vedno znova vezali z republikanci proti za nje preveč liberalnim predlogom, ki sta jih zastopali liberalni krili obeh strank, posebno še demokratske.

Kongres je sprejel predsednikov predlog za delitev vveznih davčnih dohodkov z državami in mesti, opustil pa je po daljšem naporu reforme javnega podpiranja, ki jo je predsednik hotel nasloniti na zajamčen minimalni družinski dohodek.

Povišal je pokojnine in druge prejemke v okviru Social Security najprej za 10%, pretekli mesec pa še za 20%. Vse druge večje spremembe so odpadle, ko je grozil predsednikov veto.

Običal je v Kongresu predsednikov predlog za odložitve prevažanja šolarjev za doseg ravnega ravnotežaja v šolah. Uzakonjena je bila omejitev volivnih stroškov na radiu in televiziji.

Največ sitnosti je imel predsednik v Senatu, ki se je vedno znova gnil proti njegovi vietnamski politiki, pa končno omagal, ko je videl, da v javnosti nima več prave podpore.

Predsednik je preje malo gledal na zvezno varčevanje, zadnji čas pa je hotel od Kongresa polnomočje za omejitve skupnih vveznih izdatkov v tekočem proračunskem letu na 250 milijonov. Predstaviški dom je to predlog sprejel, Senat ga je odklonil. Predsednik je zato Kongres obsodil in napovedal, da bo to nemara privedlo do povišanja davkov prihodnje leto. Ti bodo že tako višji, ker bodo povečani prispevki za Social Security.

Bela hiša zanikava vsako vez z vohunjenjem

WASHINGTON, D.C. — Predsednikov tiskovni tajnik R. Ziegler je izjavil, da nihče v Beli hiši ni imel kake zveze z vohunjenjem v demokratskem glavnem stanu. "Če bi kdo bil v to vmešan, ne bi bil dolgo v Beli hiši," je dejal Ziegler.

Zatrjeval je, da v Beli hiši politične sabotaže ne "odobravajo in ne trpe".

Nekateri listi skušajo dokazati, da naj bi take vezi obstajale. Bela hiša doslej ni na take obtožbe odgovarjala, so ji "bile pod čast", R. Ziegler je zadnje sredo to le storil.

Jovjelija izpusila 19 judovskih družin brez plačila šolnine

Zahteva po plačevanju šolnina judovskim izseljencem iz Sovjetske zveze ogroža potrditve nove trgovinske pogodbe ZDA in ZSSR v Kongresu.

MOSKVA, ZSSR. — V sredo je dobilo 19 judovskih družin nepričakovano dovoljenje za izselitev, ne da bi morale preje plačati odškodnino za svoje šolnina v Sovjetski zvezi. Ta šolnina doseže za univerzitetno izobrazbo z doktoratom preko \$25.000. Šest od 19 družin je dobilo komaj dva dni prej nalogo, da morajo plačati za šolanje svojih članov v ZSSR, predno bodo mogle izdežele, \$195.000.

Zahteva plačila šolnina, ki jo stavlja sovjetska vlada vsem judovskim izseljencem, od srede letošnjega avgusta, je razburila ves judovski svet in vzbudila precej pozornosti tudi v ZDA, zlasti še v Kongresu. Tam so nekateri člani kar odločno javno povedali, da ne bodo pustili izglasovati odobritev nove ameriško-sovjetske trgovinske pogodbe, če ne bo Moskva zahteva po plačilu šolnina judovskim izseljencem preje uknila.

Tako sodijo, da naj bi bila pušitev 19 judovskih družin iz ZSSR nekaj znak dobre volje, ki naj pripravi pot k pomiritvi spora in k odstranitvi ovir za odobritev nove pogodbe v Kongresu.

DR. H. KISSINGER IMA TEŽAVE S VAN THIEUEJEM

Predsednikov svetovalec za narodno varnost dr. Henry Kissinger se je včeraj in danes že tretjič sestal s predsednikom Van Thieuem, ne da bi tega pripravil za sprejem tridelne vlade "narodne sloge" za Južni Vietnam, osrednje zahteve rdečih za končanje vojskovanja.

SAIGON, J. Viet. — Včeraj se je ameriško zastopstvo, ki ga vodi dr. H. Kissinger, v katerem pa sta bila tudi poslanik E. Bunker in načelnik armadnega glavnega stana gen. C. Abrams, ponovno sestalo s predsednikom Van Thieuem in njegovimi sodelavci. Včerajšnji razgovori so trajali nad 5 ur. Danes je bil nov sestanek dolg 4 ure. Predsednik Van Thieu se upira predlogu za sestavo vlade "narodne sloge" v Saigону, v kateri bi naj bili zastopani tudi komunisti. Vztraja na stališču, da mora biti vsaka sprememba v vladi Južne Vietnama "demokratska", to se pravi, izvedena na temelju ustave.

Ameriški delegaciji se je pridružil Philip Habib, poslanik v Južni Koreji, ki ima obilokušenje v južnovietnamski politiki, pa tudi v pogajanjih z rdečimi, ker je bil dalj časa namestnik vodnika ameriške delegacije v Parizu, ki se razgovarja z rdečimi.

Predsednik Van Thieu je vse od začetka tedna v stalnih stikih s parlamentom, vrhovnim sodiščem, vlado in z vodniki političnih strank, s katerimi se je dogovoril o stališču, ki ga je nato zavzel pri razgovorih z dr. H. Kissingerjem. Vlada Južne Vietnama je danes ponovila stališče, da Južni Vietnam ne bo pristal na tridelno koalicijsko vlado. To zahtevajo rdeči kot pogoj za končanje vojne in politično ureditev spora. Uradni "Tin Song" je sinoči poudaril, da so Severni Vietnamci vdrl v Južni Vietnam, ki je tako žrtev tujega napada. Južni Vietnam zahteva za sebe pravico samodločbe in odklanja vsako dvodelno, tro-delno ali štiri-delno vlado. Predsednik Van Thieu bo obrazložil vprašanje; ljudstvu in mu pustil, da o njem odloči...

Sinoči je predsednik Van Thieu povabil na večerjo kakih

Iz Clevelanda in okolice

Glasbena Matica vabi na koncert

Glasbena Matica vabi v nedeljo, 22. oktobra, popoldne ob 4. v Slovenski narodni dom na St. Clair Avenue na svoj JESSENSKI KONCERT. Na sporedu so slovenske narodne pesmi, izvlečki iz opere "Nabucco" in iz "South Pacific".

Kartna zabava

Oldarno društvo pri Mariji Vnebovzeti vabi v soboto, 21. oktobra, ob sedmih zvečer v šolsko dvorano na kartno zabavo.

Občani zbor Slov. šole

Odbor staršev Slovenske šole pri Sv. Vidu ima v nedeljo popoldne ob treh redni letni občni zbor v društveni sobi šole sv. Vida. Vsi starši učencev Slovenske šole ter vsi njeni prijatelji in podporniki prisrčno vabijeni.

Asesment

Tajnik Društva presv. Srca Jezusovega št. 172 KSKJ bo pobiral asesment v nedeljo od 10. popoldne do 12. na 1129 Addison Rd.

Tajnica Društva Kristusa Kralja št. 226 KSKJ bo pobirala asesment 25. oktobra na svojem domu. Seja bo v društveni sobi šole sv. Vida.

Banke zaprte

V ponedeljek, 23. oktobra je "Veteranski dan" in bodo banke, dober del drugih uradov in seveda vsi javni zaprti.

Skavti pri Sv. Vidu vabijo

Skavtska četa 250 vabi v nedeljo, 22. oktobra, v šolsko dvorano k Sv. Vidu na obed, ki ga bodo delili od 11. dopoldne do 4. popoldne. Za \$2 bodo postregli s pečeni piškami in z vsem, kar spada zraven.

Zadušnica

V nedeljo ob 8. bo v cerkvi sv. Vida sv. maša za pok. Mary Crtalic ob 5. obletnici njene smrti.

Odsotna

Tajnica Društva Kristusa Kralja št. 226 KSKJ bo od 21 do 28. oktobra izven mesta. Če bi jo rabili, kličite 481-0712.

Iz bolnišnice

Mrs. Mary Sedej, 19451 Tyrone Avenue, se je vrnila iz bolnišnice in se zahvaljuje vsem za obiske, darila in pozdrave. Sedaj se zdravi doma. Zelimo ji skorajšnjega okrevanja.

V ruševinah mostu so našli še tri pogrešane

PASADENA, Kalif. — Številno mrtvih pri poružitvi dela na novo grajenega mostu na avtocesti pretekli terek je porastlo na 6 oseb, ko so našli v ruševinah še tri od pogrešanih. Reševalci so se trudili brez prekinitve v upanju, da bodo ponesrečence našli še žive.

Dva od ponesrečencev sta bila že tako sredi trdega betona, da so ju mogli rešiti iz njega le z njegovim razbitjem s težkimi kladivi.

Naglo se sušeci beton so v torek vlivali na 580 čevljev dolg dal mostu, ko se je nenadno 60 čevljev dolg del podrl in zgrmel v globel. Šest oseb je bilo mrtvih, 6 teže, več pa lažje ranjenih. Vzroka nesreče če niso ugotovili. Značilno je vendar, da se je družbi, ki most gradi, dogodila slična nesreča že tudi pred nekaj leti.

Manescu odpuščen kot zunanji minister Romunije

DUNAJ, Avstr. — Corneliu Manescu je bil romunski zunanji minister 11 let. Bil je znan kot zagovornik romunske neodvisnosti in si je zato nakopal precej nasprotovanja v Moskvi. Ko je bil ta teden zamenjan, je to vzbudilo precej pozornosti.

Slovenija in Jugoslavija proti nemški nacionalistični gonji na Koroškem

Najbolj hiter in neposreden odgovor so dogodki na Koroškem našli v Sloveniji. Izvršni svet (vlada) SR Slovenije je obravnaval protislovensko gonjo na Koroškem na seji 6. oktobra in sprejel posebno izjavo, v kateri je izrazil ogorčenje in zaskrbljenost zaradi stopnjevanja nacionalistične dejavnosti zoper slovensko manjšino na avstrijskem Koroškem. Takšna dejavnost, ki že dobiva oblike množičnega terorja, znova ustvarja ozračje napetosti, ki ogroža ne samo obstoj slovenske manjšine, temveč tudi jugoslovansko-avstrijske odnose in pomeni nevarnost za mirno in ustvarjalno sožitje v tem delu Evrope. Ti dogodki so znova potrdili upravičenost dosejanega vztrajnega pozivanja slovenske manjšine in Jugoslavije, da je treba prepovedati delovanje organizacij, ki že desetletja nemoteno delujejo zoper slovensko manjšino. Zato sta toliko bolj ne razumljiva sedanja neodločnost in strpno postopanje av-

tudi v številnih avstrijskih časopisih. Na Koroškem časopisje poroča le o odstranjenih napisih, vzdržuje pa se obsodbe. Pač pa je zelo ostro obsodil protislovenske izpade vodilni avstrijski list "Kurier", ki izhaja na Dunaju. Zanj je to, kar se dogaja na Koroškem, prava sramota. Dežela, ki v svoji ustavi oznanja strpnost in demokracijo in je nastopila v obrambo narodnosti in jezikovnih pravic Južnih Tirolcev, je dolžna zagotoviti vsem narodnostnim skupinam čim boljše možnosti za njih življenje in razvoj.

Tudi deželni glavar Južne Tirolske dr. Magnago je odločno obsodil nestrpnost koroških Nemcev. Zaradi tega je prejel ukor od dr. Feltnerja, ki vodi zloglasni "Heimatsdienst" na Koroškem. Dr. Feltner mu piše, da "koroški Slovenci dobivajo več pravic, kot jim gre glede na njihovo število, kar lahko pripelje do slovenizacije (!) Južne Koroške."

V to disharmonijo stališ

pa je položil izredno občuteno razumevanje za sedanje stanje na Koroškem celovski škof dr. Jožef Koestner. Ob 10. oktobru, spominskem dnevu, ko so leta 1920 pri plebiscitu zmagali Nemci in jim odslej vsako leto služi za protislovenske izpade, je dal sledečo izjavo:

"Na drugem vatikanskem koncilu so škofje vsega sveta izrečno poudarjali, da "Cerkev nima naloge posredovati le božje življenje, marveč mora razliti v ves svet tisto luč, ki jo izžareva to božje življenje". Ker sem škof v škofiji, v kateri živijo verniki dveh narodnosti, mi je mnogo na tem, da bi se nemški in slovenski verniki priznavali k eni Cerkvi in to tudi dokazovali v vsakdanjem življenju. Iz tega namreč sledi dolžnost, da priznavajo drug drugemu kulturne dobrine, zlasti materin jezik in se tako v ljubezni ter pravičnosti združujemo v eno škofijsko skupnost."

K. G.

AMERIŠKA DOMOVINA

1117 St. Clair Avenue — 431-0623 — Cleveland, Ohio 44103

National and International Circulation

Published daily except Saturdays, Sundays, Holidays and 1st week of July

Managing Editor: Mary Debevec

NAROČNINA:

Za Združene države:

\$18.00 na leto; \$9.00 za pol leta; \$5.50 za 3 mesece

Za Kanado in dežele izven Združenih držav:

\$20.00 na leto; \$10.00 za pol leta; \$6.00 za 3 mesece

Petkova izdaja \$6.00 na leto

SUBSCRIPTION RATES:

United States:

\$18.00 per year; \$9.00 for 6 months; \$5.50 for 3 months

Canada and Foreign Countries:

\$20.00 per year; \$10.00 for 6 months; \$6.00 for 3 months

Friday edition \$6.00 for one year.

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CLEVELAND, OHIO

83

No. 203 Friday, Oct. 20, 1972

Volivni boj v Zahodni Nemčiji letos izredno važen in - oster

Volivni boj v Nemški zvezni republiki je prešel v polni tek in s tem začel dobivati tudi ostrino, ki jo doslej v povojnih letih nemški volivci skoro niso bili vajeni. Glavni volivni boj se bje med socialisti, ki jih vodi sedanji kancler Willy Brandt, in med krščanskimi demokrati, na katerih čelu je dr. Rainer Barzel, znan politik in viden član parlamenta v zadnjih letih.

Volitev se udeležujejo tudi Svobodni demokrati, Nemška nacionalna stranka in komunisti, četudi zadnji dve skupini doslej v parlamentu nista bili zastopani, ker nista pri volitvah dobili zahtevanega najmanjšega odstotka vseh glasov. Od vseh treh skupin so najvažnejši svobodni demokrati, ki so od zadnjih volitev bili člani vladne koalicije, preje pa so v času Adenauerja in Erharda sodelovali v vladi krščanskih demokratov.

Pri zadnjih volitvah leta 1969 so kot pri vseh dotodanjih dobili večino krščanski demokrati, toda niso imeli absolutne večine v novem parlamentu. To bi mogli doseči le s sodelovanjem svobodnih demokratov. Ti so se tokrat rajše povezali s socialisti in šli skupaj z njimi v vlado. Krščanski demokrati so bili tako po 20 letih potisnjeni z vlade v Zvezni republiki Nemčiji.

Svobodni demokrati so bili bolj svobodni, kot je bilo to prav njihovemu voditelju W. Scheelu in kanclerju W. Brandtu, postopno so namreč odpadali od vlade in se priključevali krščanskim demokratom. Tako je letošnja pomlad vladna koalicija izgubila v parlamentu večino. Pogodbi s Sovjetsko zvezo in s Poljsko o nenapadanju in priznavanju obstoječega stanja v Srednji Evropi, ki jih je sklenila Brandtova vlada, je nemški parlament odobril šele po sporazumu med vlado in opozicijo. Opozicija namreč ni marala prevzeti odgovornosti za odklonitev pogodb, kar bi brez dvoma povzročilo novo napetost Srednji Evropi.

Kancler Willy Brandt je videl, da mu ne ostane drugega, kot razpustiti parlament in iti na nove volitve. Tako je pretekli mesec organiziral lasten poraz v parlamentu, kar mu je dalo pravno možnost za razpust parlamenta in nove volitve.

Te so prešle v polni tek pretekli teden z letnima konvencijama obeh glavnih strank. Na teh sta strankina vodnika začrtala glavne smernice volivnemu boju in postavila volivne cilje svoji stranki. Volitve so določene za 19. novembra, do njih je torej le še en mesec.

"Mi ne smemo obstati sredi potoja," je rekel kancler Willy Brandt delegatom socialistične stranke na konvenciji. "Več socialistov mora priti v parlament!"

Ob zaključku konvencije je pozval zborovalce, naj povedo državljanom, da "potrebujemo njihovo sodelovanje, njihovo dejansko podporo in njihovo zaupanje, da bomo gradili državo, o kateri bomo mogli še z večjim zaupanjem reči: To je naša Nemčija". Ta cilj bomo dosegli z večjo socialno pravičnostjo, z večjo udeležbo delavstva pri upravi podjetij in rasti kapitala, s poštenjšim davčnim sistemom, z nadzorom nad lastjo nepremičnin, da preprečimo špekulacijo, in s splošnim izboljšanjem življenja.

Willy Brandt je prvi nemški socialistični kancler po več kot štirih desetletjih. Svojo vlado je moral prežgdati končati, ko mu je zmanjkalo večine v parlamentu, kar je prizadelo hudo njegovo stranko, pa tudi njega samega. Kancler je star 58 let in je znan po svojem aktivnem odporu proti hitlerizmu in nacional-socializmu. Socialisti vodijo volivni boj z geslom "Brandt mora ostati kancler!"

Krščanske demokrate vodi dr. Rainer Barzel, 48 let stari pravnik in spreten politik, ki pa nima posebno privlačnega nastopa. On trdi, da "ta dežela ni več v pravnem redu" in da je zato potrebno, da se zamenja njeno vodstvo, to naj dobe zopet krščanski demokrati, ki so v 20 letih svoje vlade spravili Zahodno Nemčijo na noge in ji priborili ugled v svetu ter gospodarsko trdnost in stalnost doma.

Kancler W. Brandt odgovarja, da bodo krščanski demokrati napravili konec njegovi politiki "miru, varnosti in reformi", da je "stranka krščanskih demokratov stranka od včeraj, ki ni sposobna vladati danes". Kancler kaže na uspeh svoje zunanje politike, ki da je privedla do večje pomiritve v Srednji Evropi, odprla "berlinski zid" in je na tem, da doseže sporazum o dobrem sosedstvu in sodelovanju z Vzhodno Nemčijo.

Krščanski demokrati ne dajo dosti na Brandtovo "vzhodno politiko", poudarjajo potrebo po povezavi Zahodne Nemčije z zahodno Evropo in z ZDA, svare pred "drsenjem v socializem" in prav posebno kažejo na rastočo inflacijo, za katero dolže seveda socialistično vlado. Barzel poudarja, da ni inflacija v času vlade krščanskih demokratov nikdar preseгла povprečja 2%, sedaj pa je na-

rasla na povprečje 6.2% letno in je s tem skoraj najvišja v svobodnem svetu.

Franz Josef Strauss, vodnik krščanskih demokratov na Bavarskem, je dejal na strankini konvenciji: "Povišanja naših cen je domač izdelek — zvezna vlada je sama postala vir nestalnosti in izvaža inflacijo iz Zahodne Nemčije njenim družbenikom v Skupnem trgu." Vsa dvorana strankinih delegatov je bušnila v gromovit smeh, ko je Strauss ugotovil: Vse, kar socialisti vedo o denarju, je to, kako ga vzeti drugim!

BESEDA IZ NARODA

MISIJONSKA SREČANJA IN POMENKI

126. Misijonska Cerkev in naš delež v njej.



GILBERTSKI MISIJONSKI KROZEK LETA 1955 — Predsednica Tusharjeva je zadržana med rev. C. Wolbangom in organistom Kuntaro.

"Zelo redki med nami se smatrajo za misijonarje. Za večino od nas so misijonske dežele Cerkev delo drugih. Toda Misijonska nedelja nas vsako leto spomni, da ni škofije, ni župnije, ne dela Cerkve, ki bi smelo ostati nezainteresirano pri 'gradnji telesa Kristusovega, ki je Cerkev'. Dejansko ni za nikogar možno slediti Kristusu, ako ne želi biti obnem misijonar. Vsak med nami je soudeležan pri delu za čudovito rast mladih cerkva v Aziji, Afriki in Oceaniji, če delimo z njimi močno vero in dolžnost, pomagati dušam iz ljubezni do Kristusa. Mi smo vsi vključeni v pogumnih naporih Cerkve v Južni Ameriki, da sama sebe obnovi. Željni smo poglobiti in razširiti misijonski apostolat Cerkve med nami v domačih misijonih dežele.

Misijonska nedelja — 22. oktober — je naša izredna priložnost postati bolj intimno soudeležan pri previdnostni rasti Cerkve. Naša predanost misijonom je potrebna za življenjsko silo naše lastne vere. Naša pomoč misijonom je potrebna za njih obstoj in razvoj.

Družba za Sirjenje Vere je bila za 150 let roka Cerkve, ki je nadaljevala misijonsko pričevanje naše vere v Kristusa. Praznujmo letošnje Svetovno Misijonsko Nedeljo z velikodušnim odgovorom prošnjam Družbe za Sirjenje Evangelija, za gradnjo Kristusove Misijonske Cerkve.

Vaša velikodušna žrtev za misijone bo pomagala nadaljevati zveličavno delo in pomoč dušam, ki dokazujejo, da smo Kristusovi posnemovalci in 'skupaj prenašamo breme sveta'.

S ponovno zahvalo Bogu za Vašo močno vero in velikodušno ljubezen, ostajam v Kristusu Vaš vdan George W. Ahr, škof v Trentonu."

Takole smo pri vseh sv. mašah naše škofije spomnili slehernega katoličana, da je tudi on misijonar. Vse slovenske rojake pa bi rad spomnil ob tej priložnosti tudi na dejstvo, da bo leta 1973 praznovali KATOLSKI MISIJONI 50-letnico obstoja in dela za vse slovenske misijonarje, v zelo različnih razmerah polovice stoletja. Obnem bo MISIJONSKA ZNAMKARSKA AKCIJA praznovala 17. septembra 1973 10-letnico ustanovitve in razvoja v pomoč in misijonsko rast nas vseh, ki

verujemo v poslanstvo Kristusove Cerkve in ga skušamo daleč od domovine zvesto nadaljevati. Naše misijonsko sodelovanje je obnem stalen vir osebnega posvečenja.

Kdorkoli redno dobiva KM ali AD z MSIP, je lepo naprosen, da svetuje, kaj misli o KM ali o MZA in kaj bi želel, da ob obletnicah izpeljemo. Za KM lahko g. Ladislavu Lenčku v Argentino — naslov je redno na platnicah mesečnika — ali poverjenikom KM v ZD in Kanadi. Za MZA pa krajevnim odsekom, poverjenikom ali naravnost meni. Več glav veliko več rešitev najde za vsak podvig. Tudi v MZA.

MZA gradi vedno bolj vse sodelovanje na velikodušnih prostovoljcih.

MSIP bi radi opremili redno s fotografijo kakega našega misijonarja ali lepo sliko iz sodelovanja v odsekih MZA v zaledju. Ponovno se obračamo na velikodušna srca sodelujočih s prošnjo. Bi kdo mogel prisločiti na pomoč za to izboljšanje MSIP? Profesor Vinko Lipovec nas je zagotovil, da se dajo fotografije za objavo v AD naročiti malo ceneje, ako napravimo načrt za več mesecev naprej. Morada kar za celo leto. Misijonske pomoči ne moremo obrniti v ta namen. Ako napravimo načrt za celo leto, kar bi bilo za vsaj 52 tednov, bi verjetno nekaj nad 300 dol. letno zadostovalo za eno fotografijo v vsakem članku. Ako objavimo samo tu in tam kako sliko, stane več. Fotografijam bi zelo člane počivale in prav je, da naši bralci MSIP tudi misijonarje spoznajo, kadar o njih kaj lepega čitajo.

V več krajih se MZA snuje in potrebuje nekaj prostovoljcev ali sodelavcev za nastajajoči prvi odbor.

V Bridgeportu, Conn., pionirji Frank Zele in v septembru je prevzel mesto blagajničarja Ignaz Kastelic. Tako MZA potrebuje še nekaj duš, da se odbor popolni. Sodelavka Mrs. Justina Pšeničnik je doživela blagoslov v družini, ko so krstili nje-nega šestega otroka, malo hčer-kico Justino. Čestitamo in želimo, da bi vedno bolj zvesto pionirila tudi v MZA! Naslednji so darovali za vse naše misijonarje ob dnevu farne obnove in celodnevem češenju: Urban Pernek \$20. Po 10 dol.: Župnik

Fr. Lojze Hribšek, Joseph Bojnec (za najbolj potrebne), Mrs. Anna Horvath; po 6 dol.: Frank Zele (za Fr. Chiucha); po 5 dol.: Ignaz Kastelic, Ivan Zele, Mrs. Antolies. Skupaj \$79.00. Vsem iskrena zahvala! Vsak darovalec me je zagotovil, da rad prebira vsak teden v AD misijonska poročila v MSIP. Dosti žegna, Mr. Kastelic!

Društvo TRIGLAV v Milwaukee, Wis., čestitamo ob izvolitvi starega odbora za leto pred nami! Dobre garače imajo v njem in iz srečanj z njimi vem, da vsi misijone ljubijo. Pionirka Mrs. Mary Coffeltova bo gotovo našla v njih vso potrebno oporo za letni misijonski piknik v Triglavskem parku. Nanjo se lahko tudi obrne vsak, ki bi želel ožje misijonsko sodelovati z MZA, skozi celo leto. V povezanosti je moč tudi pri misijonskem sodelovanju. Družina Jakoba in Martine Beznik lepo pomaga.

Gilbertski Mis. krožek žena ima svojo letno prireditev za Mis. nedeljo 29. oktobra, s popoldnako sv. mašo in mis. poredom: poročilo predsednice Anice Tusharjeve o MZA in vseh naših misijonarjih, s filmom Maryknolla o Južni Ameriki in z nabirko prostovoljnih darov za vse slovenske misijonarje. Pri sv. maši bo imel mis. govorni župnik Fr. John Suštaršič. Tajnica Mrs. Terezija Pučko pridno izrezuje MSIP iz AD in jih pošilja za uporabo, ko se nabere nekaj več števil.

Iz zapuščine rajne pionirke Mance Preša je poslala njena sestra Miss Alojzija Preša, po sodelavcu Fr. dr. Francu Blatniku 300 dol. za vse slovenske misijonarje. Rajnica je deležna ves čas mnogih molitev in žrtev naših misijonarjev in vse MZA.

Svak rajne sodelavke Ivane Belajevje iz New Toronto, Ont., sporoča, da je "umrla lahko, brez smrtnega boja, obraz miren in Bogu vdan, saj zadnja leta je samo molila tako rekoč noč in dan, prav gotovo tudi za Vas in Vaš uspeh na misijonskem polju. V ta namen je še v življenju omenila, naj Vam pošljemo \$50 za misijone in naj se je misijonarji spomnijo v svojih molitvah. Ko ste bili zadnji pri njej v juniju, ste ji prinesli križ za zadnjo uro, katerega je hotela imeti s seboj v grob. Umrla je 19. sept. ob 8. zjutraj, potem ko je prejšnji večer bila še kar pri moči in s sestricami iz Clevelanda gledala slike z nove maše sordnika v Sloveniji. Pokopali smo jo na pokopališču Mount Peace, kjer leži največ Slovencev." Mrs. Bancić je hčerka Belajevih. Petdesetak za misijone je g. John priložil v pismu. Naj nam priprošnja rajne sodelavke pomaga osnovati močan odsek MZA v New Torontu, kjer že leta pionirji Miss Julka Zarnik in je v juniju mesto blagajničarke prevzela Mrs. Helena Smolej. Obe čakati na nove prostovoljke za MZA.

"Lepo pozdravljeni vsi pri MZA," naročata z Dunaja Goričanka Minka Goričan in Tržičanka Ivanka Furlan, obe zvesti sodelavki, s 15 drugimi podpis izletnikov. Tudi sodelavec Fr. Ivan Tomažič dodaja svoje pozdrave.

Polno vzpodbudnega je tudi v pismih o Cukaleta, sr. dr. Terezije Žužek, br. Rafaela Mrzela in v sept. številki "Iz sončne Zambije". Pridejo vsi počasi na vrsto, z božjo pomočjo. Lepo praznujmo Mis. nedeljo! Kot zvesti pionirji MZA!

Rev. Charles A. Wolbang, CM. St. Joseph's College Box 351 Princeton, N.J. 08540

Razbiti domovi

WASHINGTON, D.C. — Sodijo, da je povprečno na leto razbitih v ZDA okoli 50,000 domov zaradi pobega enega od staršev.

Proslava 40-letnice slovenskega tretjerredništva

CLEVELAND, O. — Prihodno nedeljo, 22. okt. t.l., ki je v novem bogoslužnem koledarju mladinska, Tretjerredna in svetovna misijonska nedelja, si je izbrala slovenska tretjerredniška organizirana skupnost, ki zajema področje Clevelanda in njegove okolice, za proslavo praznika svojega 40-letnega obstanka.

Sedež ameriške slovenske tretjerredniške skupnosti je že vseh 40 let pri Sv. Lovrencu v Newburghu. Tam bo v nedeljo, 22. t.m., tudi jubilejna proslava, kar je rajni father John J. O'man po posredovanju rajnega p. Odila Hajnska iz Lemonta ustanovil to skupnost, katera je danes še prav tako močna, kot je bila ob svojem nastanku.

Ob tej priložnosti bo ob 1. uri popoldne v cerkvi sv. Lovrenca koncelebrirana sv. maša, po njej pa je pripravljeno v šentlovenski šolski dvorani za vse kosilo. Vsi udje in udinje, kakor tudi vse prijateljice in prijatelji tretjega reda so lepo povabljeni k tem slovesnostim, katere bo vodi glavni vizitor slovenske veje tretjega reda p. Atanzij Lovrenčič, OFM, iz Lemonta.

Mir in vse dobro!

Vodstvo slovenske tretjerredniške bratovščine v Clevelandu



KAJ PRAVI TONE S HRIBA

Joliet, Ill. — Ko boste brali ta dopis, bomo že v dnevih zadnje polovice oktobra — po naše slovensko: v mesecu vinotoku.

Pred par dnevi smo pri Juretu govorili o tem in o starih časih. V duhu smo gledali nazaj v naša mlada leta, na tedanje življenje v starem kraju in na trde borbe za obstanek in življenje. Pred oči so nam stopili marljivi belokrajnski očanci in matere, ki so od zore do noči kopal, obračali zemljo in jo obdelavali, da je bilo kaj kruha po hišah. Po gričkih, goricah in gorskih ridah pa so skrbeli za vinograde, kjer so sadili, cepili in skrbno gojili trtice, ki so jim v jeseni dajale sladko gozdim, katero jim je dajalo žlahtno Noetovo kapljico, ob kateri ni v svojih dneh in časih samo Noe bil vesel in po njej sladko spal, ampak so to doživljali tudi naši pionirji po Belokrajini, bili vedno veseli, peli in zahvaljevali Njega nad nami, ki jim je to dajal.

Spomini, spomini!

Neki pesnik je pred več leti, ko je ogledaval vinske gorice v dneh meseca vinotoka, zapel:

Sonce v gorice razsipa zlato, grozdje se s trte prepolno smehlja.

Črček vinski dobroti drobi, kdor ne verjame mu, vina ne piji!"

Seveda vse gladko (kakor pravijo nekateri "po žnornici"), nikjer ne teče vse. Polja, vinogradi zahtevajo veliko dela in truda. In večkrat se zgodi (se je v preteklosti in se še sedaj), da ko so ljudje, ki so se pri tem trudili in pričakovali žetve, obiranja in pospravljanja sadu — so pridivljale nevihte, nalivi, toče in uničili pridelke. Velikokrat je bilo tako in je še tako. Zato so ljudje v takih časih znali še bolj ceniti svojo polja in vinske gorice. Saj te so jim rodile in dajale tisto "olje", ob katerem uživanju so bila njihova srca vedno vesela, usta ved-

no polna veselih pesmi in zdra-vičk in zahvaljevali so Boga, ki jim je to dajal in bližnje vabil k sebi, jim dajali kozarčke v roke in jim veselo voščili: "Bog živi vas in nas!"

Takih veselih ljudi nima vsak kraj... To vemo tisti, ki hodimo po svetu...

* KAJ SE GODI PRI NAS in okrog nas te zadnje čase? Mnogo, mnogo, navadno več slabega kakor dobrega. Še ena nadloga ne mine in se ne pozabi — jih je že ducat in največkrat še več drugih in slabših.

Mnogo govoric in prerokovanj je letos o politiki in volitvah. Smo pač v volivnem letu in čas opominja vse, kar nas v hlačah in krilih vodi, da je zdaj čas, da pomislimo malo (moralni bi sicer resno in mnogo), kaj bomo volili dne 7. novembra letos, da ne bom dobili zopet take voditelje, kakršnih smo zadnja leta precej imeli, ki niso nas stali le dosti novcev, ampak še na koše drugih sitnost in stroškov, ki delajo nam davkoplačevalcem ne male luknje v naših žepih, ampak tudi vedno večjo praznoto. To potrjujejo razne pravde in zadeve na sodiščih, s katerimi preiskujejo, kam so "vzorna uradnikovanja" nekaterih, ki smo jih prejšnja leta volili za razne položaje naših javnih uprav, privedli vzornost, ki je pri takih službah potrebna in kjer jo ni, na takih poljih in vrtovih imajo svoj paradiz politični škorci in vrabci, ki čivkajo in zraven zobljajo, kar drugi sejejo in negujejo.

Vs tega in posledic takih političnih "dobrot in sadov" smo pri nas in marsikje drugod po našji Uniji že navajeni, kakor to čujemo in beremo dan za dnem v poročilih.

Naj bo za danes o tem dovolj, kaj več drugič.

* ZDAJ PA SE NEKAJ o letošnjem vremenu, o raznih posledicah, ki so jih in jih še povzročajo letošnje vremenske spremembe in nezgode. Prav o tem smo to pot govorili in modrovali pri Juretu par dni nazaj. Tudi pri nas in po okolici so nalivi in slabo vreme marsikaj poškodovali. Veliko več seveda po okolici večjim farmarjem. Pa tudi pri nas malih vrtnarjih, ki radi skozi pomladne in poletne mesece brskamo po naših vrto-vih okrog naših hiš, vreme ni prizaneslo. Poleg nalivov in ponizavah poplav je nas sredi septembra potres prebudil neko tnečo. Kar hiše so se malo zazibale in po omarah krožniki zapopotali. Kakih poškodb sicer ni bilo, potreslo se pa je. Bara, Juretova boljša polovica, je rekla, da jo je stresljaj prebudil in ko je čula ropot krožnikov, da je Jureta zbudila, da naj gre pogledat, kaj po kuhinji skače, da posoda ropoče. Vrnil se je, pa ni našel nikake muce, da bi to povzročila. Prav tako se je pa zopet malo zazibalo. Zjutraj so pa nam radio oddaje pojasnile, kaj je bilo, da je nekaj v zemlji, kakih 10 milj globoko naš hrib in okolico cukalo, da se je zazibalo, kakor se je. Potresni sunek so čutili, kakor so poročali, kar v petih državah v krogu 250 milj.

Naša družba pri Juretu je to pot po vsem tem postavila na dnevni red za našo trojico najvažnejše vprašanje, to zato menda, ker se radi poslužujemo "okrepčevalnih zdravil", ki jih je ljudem zapustil oca Noe pred tisočletji. To je vinska trtica, ki rodi sladko grozdje, ta pa daje najboljša "zdravila" tistim, ki jih znajo prav uživati, to je vinskih kapljic, ki ljudem daje krepost in veselo razpoloženje, da se lahko smejejo in so dobre volje, da ne hodijo po svetu s kislimi in žalostnimi obrazi. Izvrstno "zdravilo", kdor ga prav uživa...

Sklenili smo, Jure, Nick in jaz, da bomo te dni si vzeli čas in šli malo okrog pogledat, če so trtice kaj rodile. Nekateri...

(Dalje na 3. strani)

Tiskovni sklad A.D.

Zvesta naročnica našega lista ga. Marija Mejak, Cleveland, O., je darovala \$1 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Prav lepa hvala!

Nova naročnica Ameriške Domovine ga. Mary Komorowski, Cleveland, O., je prispevala \$2 v tiskovni sklad lista. Se lepo zahvaljuje mo za dar in ji želimo mnogo lepega branja.

Naša zvesta naročnica ga. Alojzija Kosem, Cleveland, O., je darovala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Bog lonaj!

Dolgoletna naročnica našega lista ga. Ivanka Avsec, Euclid, O., je darovala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Najlepša hvala!

Zvesti naročnik Ameriške Domovine g. Ludwig Prosen, Euclid, O., je prispeval \$2 v tiskovni sklad lista, ko je naročnino obnovil. Iskrena hvala!

Naš zvesti in dolgoletni naročnik g. Janez Muhic, Toronto, Ont., je daroval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine ob obnovitvi naročnine. Bog plačaj!

Naša zvesta naročnica ga. Mary Bratkovic, Cleveland, O., je darovala \$1 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Prav lepa hvala!

Zvesti naročnik Ameriške Domovine g. Alois Ljubec, Madison, O., je prispeval \$2 v tiskovni sklad našega lista. Najprej me našo toplo zahvalo!

Naša dolgoletna naročnica ga. Josephine Gustincic, Maple Hts., O., je darovala \$5 v tiskovni sklad Ameriške Domovine. Za lep dar iskrena hvala!

Zvesta naročnica lista ga. Frances Koprivnik, Ely, Minn., je prispevala \$1 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je naročnino obnovila. Najlepša hvala!

Dolgoletni naročnik Ameriške Domovine Rt. Rev. Msgr. Louis Baznik, bivši župnik fare sv. Vidca in sedaj župnik v Thompson, O., je daroval \$2 v tiskovni sklad našega lista, ko je naročnino obnovil. Bog lonaj.

Dolgoletni naročnik našega lista g. John Videgar, Cleveland, O., je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovil naročnino. Prisrčna hvala!

Naš zvesti naročnik g. Frank Levec, Toronto, Ont., je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je naročnino obnovil. Iskrena hvala za pozdrave in za darilo!

Naš dolgoletni naročnik g. Stan Jerše, Euclid, O., je daroval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je naročnino obnovil. Prav lepa hvala!

Dolgoletni naročnik našega lista g. Alojzij Petrič, Toronto, Can., je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovil naročnino. Prisrčna hvala za dar in za lep pozdrav!

Zvesta in dolgoletna naročnica lista ga. Frank in ga. Mary Kokalj, Milwaukee, Wis., sta darovala \$1 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko sta obnovila naročnino. Bog plačaj!

Naša zvesta naročnica ga. Helena Petric, Jefferson, O., je darovala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila

naročnino. Lepa hvala!

Zvesta naročnica Ameriške Domovine ga. Anica Tasner, Cicero, Ill., je prispevala \$2 v tiskovni sklad lista, ko je naročnino obnovila! Najlepša hvala za topli pozdrav in za dar!

Zvesti naročnik našega lista g. Stanley Kalan, Cleveland, O., je daroval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovil naročnino. Prav lepa hvala!

SŠK keglja



CLEVELAND, O. — Kosmati in Bajtarji so preteklo nedeljo dobili vseh 7 točk. Kosmatim je pomagal Bob Sedlock z 202-igro, pri Bajtarjih pa so vsi kegljali nadpovprečno dobro. Vse druge igre so se končale z rezultatom 5-2.

Po 5 točk so dobili Us (Mi), Ravbarji, Moštvo št. 9 in Papagaji. Zalostne žabe, Kure, Moštvo št. 10 in Bled so se morali zadovoljiti z 2 točkama; Nevarni in Zabe to pot niso dobili nič točk. Najboljše je kegljal Tom Sejnowski, ki je dobil 232-igro in 624-serijo. Tudi F. Cerar je kegljal 202-igro. Vrstni red moštev po treh tednih kegljanja je:

Moštvo	Dobili	Izgubili
1. Papagaji	14	7
2. Ravbarji	14	7
3. Kosmati	14	7
4. Bajtarji	14	7
5. Zabe	12	9
6. Us (Mi)	12	9
7. Moštvo št. 9	12	9
8. Moštvo št. 10	9	12
9. Nevarni	7	14
10. Zalostne žabe	7	14
11. Kure	7	14
12. Bled	4	17

Miro

Pokojnemu stricu v spomin

EUCLID, O. — Prav je, da izkažemo spoštovanje pokojnemu Jožetu Strekalu, našemu stricu in prijatelju, ki je večji del svojih sposobnosti posvetil poleg svoji ženi človeški skupnosti. Kot tisoči slovenskih naseljencev v Ameriki je šel tudi on v tovarno služiti svoj vsakdanji kruh. Bil je vztrajen, priden in zanesljiv delavec, vedno pripravljen pomagati svojemu sodelavcu, svojemu bližnjemu.

Pokojni Jože Strekal je bil doma v Zvirčah v Suhi krajini, kjer se je rodil 17. aprila 1895. Kdor pozna ta del Slovenije, ve, kakšna revščina je tam vladala in vlada še zdaj. Ljudje so pridni in pošteni, dela in zaslužka pa ni. Pokojnik je obiskoval domačo šolo, kam dalje pa ni šel. Bil je mož srčne kulture, ki se je učil v življenju, pri delu in v družbi soljudi. Skušal je življenje, okušal brezposelnost, poniževanje in zapostavljanje, ki so ga deležni tuji priseljenci, pa je šel skozi življenje pokoncu in veselo.

Spoštoval je pravice vseh ljudi, rešitev je videl v povezavi delavstva vseh narodov. Nikdar ni zagovarjal nasilja, pa je vendar postal njegova žrtev. Verje je v izobrazbo v boljše vzgojo ter se prizadeval za poživljanje zavednosti.

Kot mlad fant je moral Jože v vojno. Boril se je na Tirolskem, bil v bojih pri Kobariду ob Soči, pa moral na rusko fronto v Galicijo. Ker je vojno skusil, spoznal vso njeno gorje, je bil vnet zagovornik miru med narodi...

Položili smo ga k večnemu počitku v žalostjo nad težko izgubo dobrega prijatelja in plemenitega človeka.

Sorodniki in prijatelji se toplo zahvalimo Klubu slovenskih upokojencev za Newburgh za spoštljive besede in spremstvo pri pogrebu. Hvala društvoma KSKJ št. 146 in ADZ št. 10 za izkazano spoštovanje pokojniku. Pogrebno sv. mašo in druge molitve je opravil župnik sv. Lovrenca č. g. J. Varga.

Prisrčna hvala pogrebni zavodu Donald in Louis Ferfolia ter vsem, ki so pokojnika spremlili na zadnji poti.

Jakob Strekal

TONE S HRIBA

(Nadaljevanje s 2. strani) kakor se čuje, tožijo, da bo pridelek po vinogradih letos bolj slab. To baje da je povzročilo slabo vreme še celo v Kaliforniji da bo letos manj grozdja kakor po navadi. Upajmo, da nekaj ga bo, vsaj za nas tri, drugače bo svet pust in žalosten.

Več o tem in pa kako bo glede tega, pa prihodnjič. Do tedaj pa vsi pozdravljeni!

Tone s hriba

Nasvet demokratom: Pogoltnimo ponos in razlike radi uspeha!

Načelnica glavnega odbora demokratske stranke se zavezema za edinstvo in združitev vseh demokratskih sil v boju proti republikancu Nixonu.

CLEVELAND, O. — Načelnica glavnega odbora demokratske stranke Jean M. Westwood je skupini demokratskih strankinih vodnikov tu na sestanku tekmo svojega obiska v Clevelandu preteklo sredo dejala: "Ni še prepozno! Mi moramo pogoltniti naš ponos in naše razlike in pogledati, kaj bomo imeli, če bo Nixon izvoljen za nova 4 leta in mu pri tem ne bo treba gledati na nove volitve. Jaz sem demokratinja skozi in skozi in mislim, da ste to tudi vi." Jean W. Westwood je nato, ko je pozvala demokrate, naj pozabijo na pretekle razlike in spore

v stranki ter podpro z vsemi silami McGoverna, izjavila, da ona ni ukinila "narodnostnega oddelka" v strankinem vodstvu, ampak je njegovo vlogo celo okrepila.

Sam predsedniški kandidat McGovern je nedavno tu pri svojem razgovoru z narodnostnimi vodniki dejal, da je načelnica razpustila vse "posebne oddelke" v vodstvu stranke, da bi bilo lažje voditi skupen napor. Med temi "posebnimi" oddelki je bil tudi "narodnostni oddelki". J. M. Westwood ga je razpustila še v juliju, kar pa je zelo daleč, tako daleč, da "ni več res"!

Aziz Sidky v Moskvi ni kaj prida opravil

Predsednik egiptске vlade je Moskvo zapustil dan prej, kot je bilo predvideno.

MOSKVA, ZSSR. — Predsednik egiptске vlade Aziz Sidky je bil zelo vljudno in ljubezljivo sprejet, ko je priletel sem na razgovore, ki naj bi uredili odnose med Kairo in Moskvo. Na svečanem banketu je bilo izrečenih precej lepih besedi in sovjetski vodniki so Egiptčanu zagotavljali, da bo ZSSR storila vse za osvoboditev zasedenih arabskih ozemelj.

Aziz Sidky je priznal, da je 15-letna pogodba o prijateljstvu in sodelovanju, sklenjena lani, še vedno temelj egiptsko-sovjetskih odnosov in izrazil upanje, da bo ZSSR dala Egiptu potrebno orožje za uspešen nastop proti Izraelu.

Egiptčan se je razgovarjal s predsednikom vlade A. Kosyginom in z drugimi vodniki ZSSR in odptoval domov dan prej, kot je bilo napovedano, ne da bi še govoril z L. Brežnjevim. V tem vidijo neuspeh Egiptčanovega obiska. Moskva ni pripravljena Egiptu dati zahtevanega orožja in morda tudi ne pričakovane gospodarske pomoči. Trdijo, da je nemara sovjetskim vodnikom kar prav, da v Egiptu niso več tako nevarno vezani.

Oglašajte v "Amer. Domovini"

Praznovanje Kolumbovega dne "rasizem"!

CHEROKEE, N.C. — List Vzhodne skupine Indijancev plemena Cherokee je označil praznovanje Kolumbovega dne za "rasno žalitev" Indijancev in je zahteval njegovo ukinitve.

Kolumba je označil za "trgovca z indijanskimi sužnji".

Vojna mornarica bo dobila skoro letalke

RICHMOND, Va. — Mornariški tajnik John W. Warner je dejal, da bo vojna mornarica ZDA skoro dobila tudi letalke. Dodal je, da vendar ne bodo pilotirale nekaterih izredno kompliciranih letal, za kar je potrebna posebna telesna moč in vztrajnost.

Help Wanted — Female

Part time woman wanted to work in bakery. Must work on Sundays. Call 361-1863 (206)

Male Help Wanted

HELP WANTED Punch press and sheet metal set up man for lamp manufacturer. Experienced. Hourly rate, steady work. Apply at Acme Lighting Products 1667 East 40th Street (205)

HELP WANTED Sheet metal fabricator for lamp manufacturer. Experienced in layout and machine set up. Steady work, good hourly rate. Apply at Acme Lighting Products 1667 East 40th Street (205)

HELP WANTED

Sheet metal fabricator for lamp manufacturer. Experienced in layout and machine set up. Steady work, good hourly rate. Apply at Acme Lighting Products 1667 East 40th Street (205)

HELP WANTED

Sheet metal fabricator for lamp manufacturer. Experienced in layout and machine set up. Steady work, good hourly rate. Apply at Acme Lighting Products 1667 East 40th Street (205)



MALI OGLASI

For Rent
Single home on E. 146 St., and Lake Shore Blvd., 5 rooms, 2 bedrooms, full basement. Couple only, no pets. \$95 per month. Call 729-1155

Open House
2 to 5 p.m. Sat. & Sun.
3-bedroom Colonial on ¼ acre. By owner, 20101 Hillcrest Dr., Indian Hills area, Euclid. 30's. 692-1119

V najem
5-sobno stanovanje in kopalnica, spodaj, v okolici E. 71 St. in St. Clair Ave. Kličite 881-0070 —(204)

Stanovanje oddaja
Petsobno stanovanje oddajo na 1107 Addison Rd. Kličite po 6. zvečer 432-3759 ali 881-9243. (20,26)

V najem
Lepa opremljena soba in garaža, na Bonna Ave., se odda mirni in čisti osebi. Kličite 431-7445.

V najem
Oddamo 4 sobe zgoraj na 6013 Bonna Ave. Vprašajte zadaj, zgoraj, na 6011 Bonna Ave., ali kličite 881-7122. (203)

NAPRODAJ
"Colonial" hiša, severno od Lake Shore Blvd. 3 spalnice, 2 kopalnici, formalna jedilna soba, dodelana klet, dvojna garaža z gorkoto, zaprta veranda. V odličnem stanju. V bližini St. Joseph in Villa Angela višji šoli. Kličite 481-1325 (203)

V najem
5-sobno stanovanje zgoraj, kopalnica, garaža, velik vrt, da se lahko posadi in vseje zelenjavo. Pridite pogledat na 18, 19, 20 oktobra po 6. uri zvečer, v soboto in nedeljo celi dan na 1209 E. 176 St. (203)

Naprodaj
Lesene-železne šolske klopi, v dobrem stanju, \$3.50. Zaloga omejena.
St. Ann's Office
Cedar and Coventry Rds. (203)

Delikatesen-Mlekarna trgovina
naprodaj, dober posel, v Grove-wood okolici, \$7,900. Lahko kupite s poslopjem ali ne.

Eastlake
Nova ranch hiša, 3 spalnice, priključena dvojna garaža. \$29,900.
Bayridge Blvd. in Willowick
2 novi ranch hiši, 3 spalnice, polna klet. \$29,100 in \$30,600.

Euclid-Russell razvoj
(development)
novi zidani ranči, dvojni priključeni garaži, tri spalnice, polna klet. Se lahko takoj selite.

UPSON REALTY
499 E. 260 St. RE 1-1070 (203)

Hiša naprodaj
Enodružinska hiša, 7 sob, 3 spalnice zgoraj, 1 spodaj, garaža za 2 kare, v dobrem stanju. Ugodna cena. Kličite 261-2437 ali 944-2182. (207)

V najem
Ena soba, kuhinja in kopalnica
1190 E. 61 St.
Kličite 361-5565 —(203)

Naprodaj
Enodružinska hiša v Ribnici na Dolenjskem. Poizve se ako kličite 268-0231 od 5. ure dalje. —(206)

V najem
4 lepe, na novo dekorirane sobe in kopalnica, samo odraslim, v okolici sv. Vida. Kličite 361-5887 (17,19,20 okt.)

V najem
Oddamo 4 sobe, zgoraj, na E. 78 St. med Korman and St. Clair Ave. Kličite 881-2345. —(208)

PODPIRAJTE SLOVENSKE TRGOVCE

Joseph L. FORTUNA
POGREBNI ZAVOD
5316 Fleet Ave. 641-0046
Moderni pogrebni zavod
Ambulanca na razpolago podnevi in ponoči
CENE NIZKE PO VAŠI ŽELJI

ZAKRAJSEK FUNERAL HOME CO.
6016 St. Clair Ave.
Tel.: ENdicott 1-3113

CVETLICE ZA POROKE
POGREBE
IN VSE DRUGE PRILIKE
• Brezplačna dostava po vsem mestu • Brzljavna dostava po vsem svetu
STARC FLORAL Inc.
6131 St. Clair Ave.
Telefon podnevi: 431-6474
Dom: 1164 Norwood Rd.
Telefon ponoči EX 1-5078
Smo tako blizu vas kot vaš telefon

SLOVENSKA BRIVNICA (BARBERSHOP)
783 East 185 St.
JOHN PETRIČ — lastnik se priporoča

IZ SLOVERIJE
Gramofonske plošče • Knjige
Radenska voda • Zdravilni čaj
Spominčki • Casopisje • Vage na kilogram • Semena • Strojički za valjanje in rezanje testa
TIVOLI ENTERPRISES, INC.
6419 St. Clair Ave. Cleveland, Ohio 431-5296

Če nameravate prodati Vaše posestvo, kličite John Laurich Realty IV 1-1313 in bo prišel na Vaš dom, da se pogovori z Vami o Vašem problemu zastoj. (Fx)

SVETOVIDSKA OKOLICA
5-sobna enodružinska \$5,000. Kličite nas.

2-družinska, 6-6 v dobrem stanju, severno od St. Clairja. E. 68 St. blizu st. Clairja, krasna hiša za tri družine, dvojni lot, prenovljena povsod tri furnezi na plin, tri moderne kuhinje in kopalnice. Lep dom in dohodek. 2-družinska in tri družinska na enem velikem lotu, dober dohodek in zmerna cena, \$11,900. Dohodek \$280 na mesec. Lot na St. Clair Ave. Prostor za graditev in 4 družinska hiša.

Potrebujemo več hiš. Kupci z gotovino čakajo. Kličite nas!
A.M.D. REALTY
1123 ½ Norwood Rd. 432-1322 (Fx)

V najem
Oddam odraslim 5 sob in kopalnico, spodaj, plinski furnez, na novo dekorirano, v fari sv. Vida. Kličite 361-5426. (20,24,27,31 okt)

Peč naprodaj
Kuhinjska peč (Universal znamke) je naprodaj. Kličite 361-0729 (18,20 okt.)

Išče stanovanje
Slovenka v pokojni išče eno ali dve sobi s kuhinjo, zgoraj furnez na plin. V okolici E. 185 St. ali E. 222 St. Kličite 431-6584. (204)

V najem
Oddamo 5 sob, na novo dekorirane, javne naprave na razpolago, blizu fare Immaculate Conception na Superior. Kličite 381 4535 —(203)

RETAIN

VOINOVICH

CUYAHOGA COUNTY AUDITOR

HE PROTECTS YOUR TAX DOLLARS



GEORGE V. VOINOVICH

Robert Wendling, Treas., 1275 Overlook Rd., Lakewood

- Graduate of Collinwood High School, A.B. in Government from Ohio University, J.D. from Ohio State University College of Law
- Former Ohio Assistant Attorney General
- State Representative, 53rd District, 3 terms
- Chairman, Legislative Task Force Committee, County Auditors Association of Ohio
- Endorsed by Cleveland AFL-Cio Federation of Labor
- Endorsed by United Steel Workers of America, District 28
- Endorsed by United Auto Workers
- Endorsed by 18 Cleveland nationalities
- Endorsed by Baptist Ministers Conference
- Married, Father of 4 children

ČRNA ŽENA ZGODOVINSKA POVEST

Naenkrat se je posvetilo — in zagromelo! Vsa stena se je potresla in kmalu bi bil tudi jaz padel v nižino. Mimo glave mi je sfrčal hitro kakor veter debel kamen in še preden sem se zavedel svoje nevarnosti, je bil že v nižini. — Hvala Bogu! Gorjani so pravočasno opazili nevarnost in zato pogladi "mrtvaški mostič" v zrak. Večina sovražnikov je bila pa že na mostu in zdaj ležijo mrtvi tam spodaj.

Bregar je sledil z mrzlično napetostjo hlapčevim besedam, zdaj pa zdaj se je stresel na vsem životu kakor šiba na vodi in globoko, pa pritaženo vzdihnil. Slednjič pa je zakričal kakor smrtnozadet:

"In tudi Nigana je mrtva! Nesrečna — uboga žena — Nigana! Nigana!"

"Ali si mar poznal 'črna žena'?" ga je radovedno in začudeno vpraševal hlapec.

"Ah, kako naj bi jo poznal?" je odgovoril namesto Bregarja Štefuljček; "grozni dogodek ga je tako razburil, da se ne more več dodobra zavedati. — Pojdi hitro v Bodešče in sosednje vasi in pripelji s seboj ljudi kar jih je še doma. Gotovo je še nekaj turških vojakov pod mostom pri življenju, ki pa se zvijajo v strašnih mukah; krščanska ljubezen zahteva, da jih ne smemo pustiti brez pomoči, saj so ljudje. Pa tudi naši v votlini potrebujejo gotovo pomoči, ker so morali prestati toliko strahu."

"Iz Bodešča bodo gotovo prišli sami, saj so slišali to strašno gromenje," je pristavil hlapec in se obenem nezaupno ozrl na Bregarja. Ni se dal preslepiti Štefuljčku, marveč je bil popolnoma prepričan, da mora biti tuji vojak v neki zvezi s "črna žena".

"Pa bodo prišli s praznimi rokami. Pojdi in povej jim, naj prinese vina in obvez," ga je silil mozek, da bi ga odstranil za nekaj časa.

Hlapec je ubogal in se takoj pripravil za odhod, a poprej se je še enkrat sumljivo ozrl na Franceta. Kakor hitro jima je pa izginil izpred oči, je začel

France krčevito prositi Štefuljčka:

"Pojdi, Stefan, pomagaj mi poiskati Nigano — morava jo najti!"

"Brezuspešno bo to delo, France," mu je žalostno odgovoril Štefuljček. "Nigana, nesrečna Nigana, gotovo ni več med živimi."

"Ni — več — med — živimi!" je stokal jecljajoč France. — "Nigana! — Nigana! — Toda moram doli — vsaj nekaj moram najti še od nje."

"Bodi previden, ljubi prijatelj!" ga je prosil mozek, "vse kakor so še turški vojaki na poti, zakaj vsi gotovo niso mogli na most; ko so videli tako strašen konec svojih tovarišev, gotovo kar pihajo od jeze in maščevalnosti in zato bi ne bilo prijetno za tistega, ki bi jim prišel v roke."

"Za Boga! — vedno sama previdnost! Iz same previdnosti in obotavljanja sva prišla prepozno. Zdjaj me ne zadržuj več, sam grem — vojak ne pozna strahu."

"Čakaj, grem s teboj! Bregar, kot bojazljivca ali omahljivca me nisi mogel nikdar spoznati; toda previdnost in pogum sta dve sestri, ki se morata vedno vzajemno podpirati."

Oba sta tekla hitrih nog proti kraju groze. Ko sta se začela bližati po vedno bolj ozki in nevarni stezi v skalovju in mostiču, je mozek naenkrat potegnil Franceta, ki je korakal pred njim, nazaj in zašepetal na uho: "Cuj, nekdo vpije!"

V naslednjem trenutku sta zaslišala precej blizu glas:

"Stoj! kdo tu?"

"Grahek s Sela," je odgovoril drug glas.

"Kje so Turki?"

"Večinoma leže mrtvi pod 'mrtvaškim mostičem' pod Špi-kom. Drugi so pa grozno prestrašeni odhiteli nazaj proti Radovljici. Ravno sem stal na straži blizu ceste in sem jih videl, kako so tekli mimo — dvajset mož sem jih naštel, — lahko bi bil tega ali onega udaril z mečem, pa se mi je preveč tresla roka, nekoliko so se mi pa beguni tudi smilili."

"In kam so šli potem?"

"V Radovljici se bodo gotovo priklopili ostalim svojim četam in potem bodo skupaj šli proti Dolini. Bog nas varuj, strašno bo še tekla kri! Premalo nas je, da bi udarili za njimi. — Od kod pa prihajaš ti?"

"Z Jelovice sem prišel. Ker dolgo nismo nič slišali in nobena povelja dobili, so mi rekli, naj grem nekoliko pogledat, kaj se godi."

"Potem pa pojdi zopet nazaj na Jelovico in povej, kaj se je zgodilo. — Zdjaj lahko počivajo. Ponoči se ne bo ničesar zgodilo. Sicer pa imamo dobre straže. Če se ganejo graščinski ali če zopet pridejo Turki, bodo takoj začeli goreti kresovi — na to se smete zanesti."

"Kaj pa bo z ženami in otroki v votlini 'pri slepem Bogu'?" strašno vzdihujejo in tarnajo."

"Tem se ni zgodilo nič žalega, pa tudi nobene nevarnosti ni več zanje. Odkar je zletel most v zrak, ne pride noben sovražnik več na steno. V božjem imenu naj mirno čakajo, da se stvar poleže in razreši, potem jih bomo pa šli iskat. — Toda muži se mi; lahko noč!"

Poslušaj me, Grahek — gotovo je pod mostom mnogo ranjenec, ki še niso mrtvi, ali naj te pustimo kar tako trpeti?"

"Večina se jih gotovo nič več ne zaveda; posamezni so gotovo še živi, toda ne moremo jim pomagati, ker nimamo ljudi pri

rokah. Morda pošljem s Sela pomoč."

Bregar in njegov spremljevalec sta stala nepremično in nategovala ušesa, da bi ne prezrli nobene besedice glasnega pogovora, ki je bil tudi za njiju velikega pomena. Potem sta se pa zamislila; dolgo in nepremično sta stala drug poleg drugega in srepo zrla v tla; kakor sanje so se jima dozdevali vsi strašni dogodki, ki so se ravnokar liki bliski hitro vrstili drug za drugim neposredno pred njima in se tako škodoželjno poigravali z njuno in njima najdražjih usodo: in vendar — jasno sta spoznala, da je vse to resnica, strašna resnica; — kakor grozotne pravljice o povodnjem možu ali o zakletih kraljičini, katere jima je pripovedoval še kot otrokom ljubeznivi dedek na gorkem zapečku ob dolgih zimskih večerih, so se jima zdeli vsi ti strašni in dolgi trenutki, ob katerih sta prestala toliko groze in strahu: in vendar nista si mogla utajiti, da je vse to resnica in ne bajka in ne pravljica, resnica, ki ob-

segajeta njiju lastno usodo in nesrečo; — in zopet se jima je zdelo, da jima je solnce sreče iz naganjivosti in za trenotek zašlo za oblake, da bi potem toliko svetlejšje in lepše posijalo: toda kaj, ko si sama nista mogla verjeti, ker sta vendar videla pred seboj z lastnimi očmi strašno zlo in gorje — resnično, ker sta si morala priznati, da so oblaki nesreče predebeli in pretemni,

kakor da bi jih mogli prodreti še tako gorki in svetli solnčni žarki.

(Dalje prihodnjič)

PODPIRAJTE SLOVENSKE TRGOVCE

Največji mostovi v ZDA

V naši deželi pridejo po velikosti najprej tile mostovi: Golden Gate, Mackinac Straits, George Washington, Tacoma Narrows in San Francisco-Oakland.

CLEVELAND OPERA ASSN.
S. HUOK Present



Music Hall, Sat., Nov. 4

MATINEE, 3:00 P.M. TICKETS 5.50, 4.50, 2.50
EVENING—8:30 P.M. TICKETS 6.50, 5.50, 3.50
AT BURROWS, 419 EUCLID AVE. and thru all BURROWS STORES
Mail orders enclose self-addressed, stamped envelope.

SAM'S DISCOUNT HARDWARE

6812 ST. CLAIR AVE.

361-1635

SPECIAL SALE

Whisky barrels from 1 to 50 gallons, charcoal burned barrels, wine presses, fruit jars, wooden faucets and gauges for measuring.

Lowest prices in town during September and October

We loan wine presses

ALSO NEW BARRELS BURNED INSIDE

There will be a shortage of barrels; a small deposit will hold one for you.

PAINTS FOR OUTSIDE AND INSIDE
SPECIAL PRICE \$2.99 GAL.

V BLAG IN LJUBEG SPOMIN

1914

1970



OB DRUGI ŽALOSTNI OBLETNICI
ODKAR SE JE ZA VSELEJ POSLOVIL OD NAS
NAS NADVSE LJUBLJENI SOPROG, SKRBNI OČE,
STARI OČE, TAST IN BRAT

ANTON (Zakrajšek) ZAK

Njegovo dobro srce je nenadoma prenehalo biti
dne 25. oktobra 1970 v Floridi.

Srce Te kliče, v duhu gleda ljubeči, vdani Tvoj obraz, zdaj Luč nebeška Te ogreva, ljubeče gledaš dol na nas.

Your gentle face and patient smile with sadness we recall You had a kindly word for each and died beloved by all.

Sladka nam je misel na Te, na ljubeči Tvoj nasmeh, na besede ljubeznive, ki imel si jih do vseh.

The voice is mute and stilled the heart that loved us well and true. Ah, bitter was the trial to part from one so good as you.

Nič več ni nekdanje sreče, ko si skrbel za nas ljubeče, iz srčnih naših bolečin, na Te se vzdihne živ spomin.

You are not forgotten loved one Nor will you ever be As long as life and memory last We will remember thee.

Nikoli Te ne bomo pozabili in vedno bomo Te ljubili, ko mirno v hladnem grobu spiš, v srcih naših Ti živiš!

We miss you now, our hearts are sore As time goes by, we miss you more. Your loving smile, your gentle face No one can fill your vacant place.

ZALUJOCI:

ANN MARIE (rojena Cvet), soproga ZENO in ZACHARY, sinova
ZITA SUPONCIC, ZANDRA in ZOEANN, hčerke
RONNIE, SUSAN in AMY SUPONCIC, vnuki
SUSAN (rojena Kuta), snaha; RONALD SUPONCIC, zet
FRANK, brat v Floridi
FRANCKA ARKO, sestra
in ostalo sorodstvo

Cleveland, O. 20. oktobra 1972.



V blag spomin

V BLAG SPOMIN PRVE
OBLETNICE, ODKAR NAS JE ZA
VEDNO ZAPUSTIL NAŠ
PREDRAGI MOZ, OČE, STARI
OČE IN TAST

John Kromar

Svoje drage oči je zatisnil
dne 17. oktobra 1971.

Kako srčno smo Te ljubili, prehitro smo Te izgubili, preljudi mož in oče Ti, naj Ti večna luč gori.

Zalujoči:
ROSE — žena
JOHN in FRANK — sinova
Snahinje, vnuki in vnukinje ter ostalo sorodstvo.
Cleveland, O. 20. oktobra 1972.

ŽENINI IN NEVESTE!

NAŠA SLOVENSKA UNIJSKA TISKARNA
VAM TISKA
KRASNA POROČNA VABILA
PO JAKO ZMERNI CENI

PRIDITE K NAM IN SI IZBERITE
VZOREC PAPIRJA IN ČRK

Ameriška Domovina

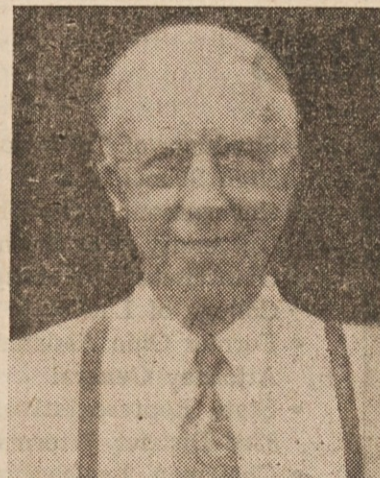
5117 St. Clair Avenue

431-0628

7208 1/2 ST. CLAIR AVENUE
MIHA SRŠEN
POPRAVLJALNICA ČEVLJEV
V SREDAH GELI DAN ZAPRTO

V blag spomin

ob tretji obletnici smrti odkar je v Gospodu zaspal naš ljubljeni oče in stari oče



JOHN ADAMIČ

Izdihnil je svojo blago dušo 6. sept. 1969

Tri leta že te zemlja krije, v temnem grobu mirno spiš, srce Tvoje več ne bije, bolečin več ne trpiš.

Zalujoči:

DR. JOHN v Californiji
FRANK, Euclid, O., sinova
JULIA JARMUSH, Euclid, O.
JENNIE OBLAK,
Willoughby Hills
AGNES HOGAN, Cleveland
HELEN KOBOSKY, Cleveland,
hčere
Cleveland, Ohio 20. okt. 1972.

IN LOVING MEMORY FIRST ANNIVERSARY



Mary (Adamic) Speroff

died Feb. 25, 1972
It's only a grave that still needs care, But the one we love is sleeping there.

The call was sudden, the shock severe. We never thought such grief was near. The pain of parting without a good-by Shall remain with us until we die.

Some forget her now that she is gone.

But we will remember no matter how long.
Sady missed by:
LOUIS SPEROFF, husband
MARY LOU KRENISKY and
DIANE, daughters
RICHARD, son
Brothers and Sisters
Grandsons Erik and Shane
Kenneth, son-in-law

V blag spomin

Ob 28. obletnici smrti odkar je v Gospodu zaspala naša ljubljenca mama in stara mama



JULIA ADAMIČ

izdihnila je svojo blago dušo 27. okt. 1944

Srčno ljubljenca nam mama, šla prezgodaj si od nas, dobra skrbna si nam bila, pogrešamo Te vsaki čas.

Zalujoči:

DR. JOHN v Californiji
FRANK, Euclid, O., sinova
JULIA JARMUSH, Euclid, O.
JENNIE OBLAK,
Willoughby Hills, O.
AGNES HOGAN, Cleveland
HELEN KOBOSKY, Cleveland
hčere



V BLAG SPOMIN

OB SEDMI OBLETNICI ODKAR JE V GOSPODU PREMINUL NAŠ LJUBLJENI SOPROG, DOBRI OČE IN STARI OČE

John Sever

Izdihnil je svojo plemenito dušo dne 20. oktobra 1965.

Ura slovesa je kruto odbila, težke ločitve spomin: se budi, ljubezen do Tebe vedno je živa, v našem življenju kot lučka gori,

Počij od hudih, težkih let preblago atovo srce; ko zadnje trombe zadone, veseli snidemo se spet.

Zalujoči:

žena ANNA,
hčeri ANN in ROSEMARY
zet WILLIAM BRUSS
in 5 VNUKOV
Cleveland, O. 20. okt. 1972.



SWEATER SCOOP—It's the year of the sweater. And for tops in comfort, here's an all-cotton pullover with a U-neck for showing off the shirt underneath. It's teamed with a slim line skirt of plush all-cotton corduroy. By White Stag.



AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN IN SPIRIT
FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

SLOVENIAN
MORNING NEWSPAPER

JAMES V. DEBEVEC, Editor

News from our home front

★ Frank Zefrin, 11927 Granger Rd., Garfield Hts., celebrated his 83rd birthday on October 7th and his wife, Pauline, celebrated her 73rd birthday on October 2nd. Both are in good health. Congratula-

tions and wishes for many more happy and healthy birthdays to both!

★ Mr. and Mrs. Frank Zagar, 1930 Edgehill Dr., announce the engagement of their daughter, Ann Louise, to William J. Hanigan, son of Mr. and Mrs. William Hanigan of Dayton. Both Miss Zagar and her fiancé are 1972 graduates of Ohio University. She is employed at Zagar, Inc., and her fiancé at WELW. A November 11th wedding is planned.

★ Born September 28th at Euclid General Hospital to Sandra and Donald Koshar, 1501 E. 191 St., was a baby son, whom they named Kevin Richard. He weighed 8 lbs.

★ Rev. Dr. Jerko Grzincic sent greetings from overseas and writes that he hopes to be back in Cleveland soon.

★ Our subscriber of many years, B. J. Hriboar, 934 E. 144 St., celebrated his 91st birthday on October 2th. Congratulation and wishes for many more happy and healthy birthdays!

★ Mr. and Mrs. Richard A. Reese, 20230 Priday Ave., announce the engagement of their daughter, Linda, to Michael Kaluza, son of Mr. and Mrs. Frank E. Kaluza, 29767 Phillips Ave. Miss Reese is a 1971 graduate of Euclid High and is employed by Fedele Physical Therapy and Associates. Her fiancé is a graduate of St. Joseph High and Max S. Hayes Trade School. He is employed at Meyer Products Inc. No wedding date has been set.

★ Our faithful subscriber, Frank Strukelj, 6131 St. Clair Ave., celebrated his 70th birthday on October 10th. Congratulations and wishes for many more happy and healthy birthdays!

★ Born to Rosemarie and Frank Oblak, 411 Halle Dr., on October 2nd at Euclid General Hospital, was a baby daughter, Christine Marie, weighing 6 lbs., 9 ozs. Congratulations!

★ Married last Saturday in St. Paul's Church on E. 40 St., were Kathy Brozic, daughter of Mr. and Mrs. Paul Brozic, 1203 Norwood Rd., and Mr. Janko Novosel. Congratulations and best wishes!

★ A son, named Jayson Michael, was born September 30th at Euclid General Hospital, to Doris and Bob Medves, 427 E. 272 St. The baby weighed 6 lbs. 4 ozs. Congratulations!

★ Bill Gimmel, formerly of E. 74th St., and Jim Germ, formerly of Bonna Ave., were recently promoted to manager and administrative assistant, respectively, at Cleveland Trust's Superior-E. 71st office. Bill attended St. George's and Benedictine Schools, and has been in banking since 1957. Jim attended Immaculate Conception and East High and has been in banking since 1956. Congratulations!

★ Mr. and Mrs. John Lube, 1084 Addison Rd., will celebrate their 61st wedding anniversary on October 31. Congratulations and wishes for many more happy and healthy anniversaries!

★ The Combined Branches of the Slovenian Women's Union of Ohio and Michigan will celebrate Recognition Day with a dinner and dance on Sunday, October 29 at 4:00 p.m. at the Slovenian National Home, 6417 St. Clair Ave.

★ Drivers and passengers in New South Wales, Australia, now must buckle up their Safety Belts or face a \$22 fine.

★ The U.S. Postal Service announced that the Main Post Office, stations and branches will be closed Veterans' Day, Monday, October 23.

Holiday collections will be in effect.

SIGNIFICANT COMMUNITY EVENTS

GLASBENA MATICA SINGS OUR FAVORITE SONGS SUNDAY



PRICE

Glasbena Matica will present a concert this Sunday, Oct. 22 at the Slovenian National Home, 6417 St. Clair Ave.

Program begins at 4 p.m. Songs will be sung from musical "South Pacific" and Slovenian operas.

Vocalists includes women's trio of Ivanka Majer, Linda Shaver and Joanne Stwan.

Duets are Eileen Ivancic and Gay Jakec plus stars June Price and Dolores Mihelich. Soloists include Olga Klancher and Carolyn Budan.



MIHELICH

BUTTON BOX ACCORDION FESTIVAL SLATED NOV. 5

by ED GROSEL

By public acclaim our next "Button Box Accordion Festival" will take place at 4:00 o'clock, Sunday, November 5th, 1972, at the St. Clair Slovenian Home, East 65th and St. Clair Ave., Cleveland, Ohio.

This musical extravaganza features the world's best button box musicians, along with amateur accordionists, who will compete for our three divisional awards. The contest is open to all non-professional button-box accordionists.

If you are a button-box bug, you are in for an evening of pure ecstasy, as you listen to perfection in polkas, during our extemporaneous all-star jam session featuring our past winners.

Admission is only one dollar. In addition we are giving away a button box accordion imported from Yugoslavia.

For information and tickets contact Frank Gorjanc, 760 E. 200 St., 692-2557; Ed Kenik, 2136 Glenridge, 486-3411; Ray Strumbly, 27691 Euclid Ave., 289-8100; or Ed Grosel, 1730 Sherwood, 481-0022.

FRANK ZUPANCIC

BOY SCOUTS SERVE EPICUREAN CHICKEN DELIGHT ON SUNDAY



Just in case you are not aware of it, this entire month of October has been officially designated as "National Restaurant Month."

If you are like most Americans, you'll forsake that good old home-cooking and head for the nearest dining establishment at least once during this month.

Should your epicurean tastes direct you to the more elegant and plush dining spots, be prepared for a mild jolt when your eyes focus on the prices of your favorite steak. With the inflationary spiral, the "atmosphere plus" food palaces have passed on the burden of rising costs to the gourmet diners.

However, if your budget is in a comfortable condition, you can digest that sizzling steak with delectable delight. But, if you are inclined to patronize the middle-class, family style restaurants, there are some that

compare with home-cooking, such as Sorn's or Fanny's and others.

For many people, the church and club dinners on Sundays are not only an economical and gastronomical treat, but many familiar faces usually are seen in attendance, which makes for much friendly conversations.

One dinner that has enjoyed an excellent reputation through the years is the Troop 250 Boy Scouts Chicken Dinner at St. Vitus Hall.

It will be held Sunday, October 22nd with servings from 11 a.m. to 4 p.m. The donation is only \$2.00 per adult and not only will your cuisine be of first class quality but you'll be assisting a very worthy cause.

Why not help celebrate National Restaurant Month by attending this dinner. It will be a great start on your adventures in good dining.

MARY KOMOROWSKI

MY FIRST VISIT TO HISTORIC SLOVENIA



(Continuation)

We attended many picnics, Skofje Loka, a Veteran's Picnic Iskra in Horjul and our picnic at Prebil's Gostilna in Horjul, also at the Kamniška Bistrica. We certainly had a ball at all of them. We thank Julka Prebil (Jama's sister) for her kind hospitality.

The day dawned beautifully, after 4 days of rain, for our 6 day Polka Tour of Beautiful Slovenia. There were 170 of us, 4 buses again, viewing the town of St. Vid and Smarna Gora na Gorenskem, with the Sava River flowing through, with many

new homes being built, neat farms, many kozolecs, with the Julian Alps in the distance. Saw snow-covered Triglav also. Stopped at Brezje Church and Shrine. It was jammed, being Sunday, bought souvenirs, left, then on to Lake Bled and gorgeous Bohinj Bistrica. Then up to Mt. Vogel where people went in cable cars to the top of the Mt. We were "chicken" so we stayed on the bus which took us to a gostilna, with Vickie J. and Jennie P. We quenched our thirst till the others got back. Had a marvelous Slovenian lunch at Tito's Villa Bled,

afterwards walked down to the gondolas and floated to the Bled Island where we visited St. Mary's Church, which is now a Museum with relics, beautiful gold Altar, etc. Walked 99 steps up to the church, oh my aching feet! Then back on the boats, a lovely cool ride, back on buses through Jesenice, the Pittsburgh of Slovenia. Then on to Kranjska Gora to the new Hotel Larix, surrounded by the rugged high Julian Alps where they ski in the winter. Excellent sleeping, fresh air, the best food, and good water.

(To be continued)

GOVERNOR'S ETHNIC REPORT IN OHIO

Governor John Gilligan sent in the following item concerning his nationality people:

Consumer Protection is a top priority item on my list of projects and has proven to be a major concern for Ohioans of foreign birth, the aged, poor and uneducated.

When it comes to the point that a veteran attorney cannot translate the specific meaning of an insurance policy, a manufacturer's warranty or a home repair contract, then the average Ohio consumer is the one who is going to get the short end of the deal.

Because of the millions of dollars literally stolen from the consumer annually in Ohio, this administration has directed its efforts to protecting the buyer and I can honestly say we are making successful gains in the right direction.

The fraudulent so-called businessman sees as a prime target those Ohioans who have difficulty speaking and reading English.

I urge all Ohioans to contact

my various departments by toll-free "Consumer Hotlines" before signing a questionable contract or purchasing a product or service with no repute.

The hotline number is 1-800-

282-1960.

The Consumer Protection agency has been operating now for just over two months and we have already received some 1,200 citizen complaints.

OUR CASTLE OF STRAW



CAUGHT ADMIRING a castle made entirely of straw are John and Angie Laurich, 19805 Mohican Ave., Euclid. They brought the castle back with them from their trip to Europe this summer. It wasn't made by just any craftsman, however, it was constructed by Angie's cousin Jozse Svete of Slovenia. (Photo by Jim Debevec).

JACOB STREKAL

I AM FINALLY CONVINCED HENCEK IS A GOOD GUY



I am thoroughly convinced that Hencsek Burkat personally is innocent of the acts that were forced on him (striking the Slovenian flag and similar act in Toronto).

I sincerely hope the public will give the individual a clean bill. It is so much more pleasure to write an article when you do not have to be under pressure (Jake's uncle Joseph Strekal was murdered a few days before he wrote last week's column—ed). So let's give to Hencsek a clean bill and help him to a great cultural success, and I hope will again receive another opportunity for a return visit to the American continent and that other members will leave their political beliefs at home. You don't have to be a comedian to figure out whom I mean.

This Friday, Oct. 20, Hencsek's Ansambel plays in Toronto. Saturday, Oct. 21 he is in Hamilton, Ont. Sunday, Oct. 22 they perform at the Knights of Columbus Hall on Jefferson St., Joliet, Illinois.

Then on October 28, at St. Stephens Hall on 23rd place and Wolcott Ave., in Chicago.

Let's give them a royal welcome in America, as I am sure Hencsek merits such for his musical talent, having excellently performed for the benefit of our Slovenian Home for the Aged as well as for the Senior Citizens, Pension Club.

They sure did appreciate his offerings.



Mary Kreslin

EUCLID CITIZENS SHOCKED

Euclid Ward 4 Councilman Fred J. Simonelli issued the following statement to the American Home this Wednesday:

Every person of good conscience in the city of Euclid should be shocked and angered at the news of developer Carl Milstein's \$1 million law suit against Mr. William Jerse.

Mr. Milstein came before Council and asked the city to enter into a legal agreement to facilitate the approval of his application for a Federal loan for construction in Euclid. By doing so, Mr. Milstein opened his record and his character to public scrutiny.

It seems to me that Mr. Jerse has an inherent right, as a taxpayer, to express his feelings to his elected representatives at a

public meeting on a question, brought up by Mr. Milstein, for public review.

If Mr. Milstein doesn't like his record or character analyzed openly, then I would suggest he stay home in Pepper Pike and refrain from engaging in public affairs in the city of Euclid.

In my opinion, nothing said or written by Mr. Jerse was presented to Council for any other purpose than to express a strong feeling at a public hearing. I then must wonder at Mr. Milstein's motives for this attack on Mr. Jerse.

Mr. Jerse will be forced to bear considerable cost in answering this litigation.

That consideration alone just might keep people from

expressing frank opinions again in the future.

I would remind Mr. Milstein that a civil lawsuit is intended to provide a course for justice and should not be used as a tool of the rich to intimidate citizens speaking out in their own community.

I've personally called Mr. Jerse to offer my support and help. It would be a tragedy if Mr. Jerse is forced to stand alone as a scapegoat for the wrath of Mr. Milstein and his financial empire. I, for one, do not intend to let him stand alone.

Money and power should never be allowed to destroy the free expression of opinion in this city.

RETAIN Voinovich!



The American Home newspaper strongly endorses **GEORGE V. VOINOVICH** for County Auditor!

Chances are you have either met County Auditor George V. Voinovich or have seen him on television explaining a particular function of his busy office. He has been in the headlines in recent months because of progressive changes he has brought about since becoming County Auditor in November of last year.

In response to many readers, the American Home is giving this "capsule biography" on the 36-year-old County official who has gained a well deserved reputation for protecting tax dollars.

Voinovich, a native of Cuyahoga County, was born on Indiana Avenue and baptized at Holy Name Catholic Church. He graduated from Collinwood High School in 1954 and received his Bachelor-of-Arts Degree (majoring in government) from Ohio University. He went on to obtain his law degree from Ohio State University College of Law.

Voinovich is very proud of his ethnic heritage.

His father, a prominent Cleveland architect, is Serbian and grew up on Cleveland's southside, graduating from South High School.

Voinovich's mother is Slovenian. His grandfather, Victor Bernot, was one of Collinwood's early settlers and maintained a grocery store on Holmes Avenue for 50 years.

His grandmother, Josephine Bernot, was the first President of the Croatian Ladies Lodge of Collinwood which later merged with Lodge 235 of the Croatian Fraternal Union.

Voinovich is very active in several Slovenian lodges and as a member of the Ohio House of Representatives, was honored in 1967 by the Ohio Fraternal Congress for his help in aiding Ohio's Fraternal Benefit Societies.

George's sister, Jo Anne, is married to Robert Indre, an electrical engineer, who is a Hungarian from Lorain. His brother, Mike, an Assistant Supervisor of special education for the Cleveland Board of Education, is married to the former Elaine Slater, a 100% Bohemian from Cleveland's west side.

Brother Paul, an architect, is married to an Irish lass, the former Christine Dowd, whose father is the famous television personality Mike Douglas. His Brother, Victor, a C.P.A., is married to the former Patricia Boszik, who is of Polish descent.

Over the years Voinovich has promoted nationality language, culture and heritage by his support of various nationality affairs and events.

Voinovich is a favorite of organized labor and is endorsed by the Cleveland Federation of Labor, the United Steel Workers and the United Auto Workers.

He was named one of the five most outstanding young men in Ohio by the Ohio Jaycees in 1970.

This year he has uncovered more than \$100,000 in fraudulent Soldiers Relief Commission orders and initiated a full-scale investigation to protect deserving veterans.

He initiated a Task Force which recommended ways to save the county more than \$2,700,000 over a seven year period.

County Auditor Voinovich lives at 17820 Rosecliff Rd., Cleveland. He and his wife, the former Janet Allan, have four children, George, 8; Betsy, 7; Peter, 3; and Molly, 2.

Wins election by one vote: 1 - 0

In Harrisburg, Pennsylvania, a man won an election by one vote proving "every vote counts."

H. C. Erickson was elected tax assessor of a 10,000-resident suburb by exactly one vote. The total vote was 1-0.

Unbeknown to either party there was neither a Republican nor a Democrat candidate on the ballot for assessor.

The incumbent, in the heavily Republican suburb, forgot to tell his party he wasn't running again. And the Democrats didn't nominate anyone because they figured the incumbent was a shoo-in for re-election.

Erickson went to the polls with a friend. As a prank, the friend wrote in Erickson's name for assessor.

That's how H. C. Erickson won the election by a vote of one to nothing.

★ More fatal accidents occur during the hours of darkness, especially during the evening rush hours of 4:30 to 7:30 p.m., then occur during the daylight hours.

★ Mary Vidmar, daughter of Mr. and Mrs. Frank Vidmar, 61 E. 214 St. will be studying in Sarajevo, Yugoslavia for the fall term. Mary is a junior at Ohio Wesleyan University.



FIRST TIME IN AMERICA: The RAJKO Hungarian Gypsy Orchestra and dancers will appear for the first time in America at Cleveland's Music Hall on Saturday, Nov. 4. Tickets are on sale at Burrows, 419 Euclid Ave., all Burrows stores.



Ed Grum splatters sensational 634 series

St. Vitus Men's Bowling League

October 12, 1972

Ed Grum had a sensational 208-224-202 and 634 series. Barney Collingwood's big 237 game was tops for the night.

Other 200 plus scores were by R. Massera Sr 236, Red Kuhar 204, M. Percic 224, E. Widder 201, B. Evans 205, E. Godic 200, D. Mihelcic 214, R. Modic 201, D. Telban 202, Bob Collingwood 212, S. Merhar 207, E. Salomon 236 and T. Drobnik 213. Norwood Drug had both team highs 1102 and 3034.

Cimperman Market beat KSKJ No. 25 twice. Rudy Massera Sr.'s 236-596 paced the victors. Cimperman M 869-956-1042-2867 KSKJ 25 947-856-956-2759

Mezic Insurance defeated Hofbrau Haus two times. Mike Percic's 224-563 topped the insurance men.

Mezic Ins. 999-851-981-2851 Hofbrau Haus 989-963-932-2914

Doo Drop Inn shut out J. T. Adams Machining. Bill Evans 205-563 won scoring honors for the Inns.

Doo Drop Inn 1007-928-984-2919 Adams Mach. 930-926-908-2764

Par Fi's Young Adults were the victims of a three game rout by Kurtzner Radiator. Ed Grum's terrific 208-224-202-634 starred for the Radiator team.

Kurtzner Rad. 961-990-1077-3028 Par Fi Y. A. 917-936-863-2716

C.O.F. No. 1317 downed Norwood Men's Shop in two games. Barney Collingwood's torrid 237-622 scintillated for the Foresters.

COF No. 1317 1035-942-948-2925 Norwood M.S. 918-936-987-2841

Lube's Lounge upended Norwood Drug in two games. Veteran Stan Merhar with his 207-573 stood out for the Lounges.

Lube Lounge 863-1022-1016-2901 Norwood D. 1102-952-980-3034

Standings October 12

Team	W	L
Cimperman's Market	13	5
Kurtzner Radiator	13	5
Norwood Men's Store	11	7
Doo Drop Inn	10	8
Mezic Insurance	9	9
J. T. Adams	8	10
K.S.K.J. No. 25	8	10
Hofbrau Haus	8	10
COF No. 1317	8	10
Norwood Drug	7	11
Lube's Lounge	5	10
Par-Fi Young Adults	4	8

Schedule for Oct. 26

Alleys	Time
1-2 Par Fi vs. Lube's Lounge	7:00
3-4 KSKJ 25 vs. Norwood D.	7:30
5-6 Norwood M. vs. Hofbrau	8:00
7-8 COF vs. Cimperman's M.	8:30
9-10 Kurtzner vs. J. T. Adams	9:00
11-12 Doo Drop Inn vs. Mezic's	9:30

High Team Series	
Mezic Insurance	3049
Kurtzner Radiator	3043
Doo Drop Inn	3043
Norwood Drug Store	3040

High Team Single	
Mezic Insurance	1107
Norwood Drug	1102
Kurtzner Radiator	1077
Doo Drop Inn	1058

High Ind. Series	
E. Grum	634
A. Vogrig	626
B. Collingwood	622
D. Mihelcic	619

High Ind. Game	
B. Evans	243
B. Collingwood	237
R. Massera, Sr.	236
E. Salomon	236

Death Notices

BRODZINSKI, JOHN — Father of Edward, Mrs. Chris (Eleanor) Araps, Jerome, brother of Frank, Bernard, Josephine, Helen Grosko, Victor, Vicky Niska. Residence at 6907 St. Clair Ave.

BRUDER, JOSEPH — Father of Martha Gallo, Josephine Gertrauda (Yale Flower Shoppe, 7910 St. Clair Ave.), Leo, Stefie Gradjan, brother of Mary Mervar, Rose Skufca. Residence at 941 Ida Ave.

KOROSEK, FRANK — Husband of Mary (nee Kovac), father of Mrs. Joseph (Mary) Pierman, Frank, Stanley, Louis, brother of John, Mary Urankar. Residence at 18621 Shawnee Ave.

LAMPERT, FRANK — Husband of Margaret, father of 8. Residence at 3547 W. 44 St.

LUMPERT, MARCHELLO — Husband of Elizabeth (nee Vernju), father of Marchello Robert, Mario, brother of Theresa Gabriel (Yugoslavia), Robert, Joseph, Martin. Residence at 1168 Norwood Rd.

NOVAK, EDWARD — Husband of Olga Ann (nee Drach), father of James, brother of Joseph, Patrick, Mary Kukla, Ann Maloof. Residence in Parma Hts.

POLO (Polovitch), Frank P. — Brother of Michael, Mary Berwald, Adele Blayney, Olga Geremia, Anthony. Residence at 1334 E. 90 St.

STEUER, THEODORE J. — Stepfather of Gilbert Haffner, brother of John. Residence at 7718 Cornelia Ave.

SVETE, ANTON — Father of Joseph, brother of Jennie Lencarc. Residence at Ravenna Rd., Chardon, Ohio.

TALBOT, KENNETH — Died Sept. 11, 1972 at the age of 53 years. Beloved husband of Helen (nee Batich). He is also survived by his father, five sons and six daughters. For many years the family lived on E. 160 St., in the Collinwood area. At his death he lived at R. 2, Box 169, A.C. Geneseo, Ill. 61254.

Roster of Officers of Lodges and Clubs

OUR LADY OF FATIMA SOCIETY NO. 255 KSKJ

President Anthony Komorowski, Vice President Edward Furlich, Secretary-Treas. Josephine Trunk, 17609 Schenley Ave., 481-5004, Recording Secretary Mary Komorowski. Auditors: Jackie Hanks, Connie Schulz, Mary Turk. Sgt.-at-Arms Nettie Celesnik, Women's and Children's Activities: Sally Jo Furlich. Men's Sports Activities: Bob Schulz. — The Entertainment Chairman is Mary Papp. — Meetings are held the second Wednesday of the month at St. Vitus School, Panel Room, at 7:30 p. m. — All Slovenian doctors in greater Cleveland area to examine prospective members.

ST. VITUS CHRISTIAN MOTHER'S CLUB 1971-1972

Spiritual Director: Rev. Rudolph Praznik, Principal and Honorary President: Sister Mary Ramon SND. President Mrs. George Matic, 1st vice president Mrs. Peter Rom, 2nd vice president Mrs. Harold Zevnik, Recording Secretary Mrs. Louis Hlad, Corresponding Secretary Mrs. Frank Zamlen, Treasurer Mrs. Joseph Cimperman.

The meetings are held on the first Wednesday of each month of the school year in the auditorium.

ST. VITUS POST 1655, CATHOLIC WAR VETERANS

Chaplain, Rev. Rudolph Praznik; Commander, Matthew Nousak; 1st Vice Commander, David Telban, 2nd Vice Commander, John Oster Sr., 3rd Vice Commander, Elmer Kuhar, Treasurer, Joseph Jezerina; Welfare Officer, Edward Ljubi; Judge Advocate, Frank Ljubi; Medical Officer, James Slapnik; Historian, William Lipold; 1 yr. Trustee, Joseph Baskovic; 2 yr. Trustee, Raymond Jasko; 3 yr. Trustee, Albin Lipold; Adjutant, Louis Stronksy; Liaison Officer, Merrill. Meetings are held every third Tuesday each month in our new Clubroom, located at 6101 Glass Av. Purpose: To guard the rights and privileges of veterans, protect our freedom, defend our Faith, help our sick and disabled, care for the widows and orphans, assist those in need, aid in youth activities, promote Americanism and Catholic Action, and to offer Catholic veterans an opportunity to band together for social and athletic activities.

LADIES AUXILIARY ST. VITUS POST 1655 C.W.V.

President, Rose Poprik; 1st Vice Pres., Jackie Kraemer; 2nd Vice Pres., Marcie Mills; 3rd Vice Pres., Patty Nousak; Treasurer, Jo Mhorcic; Secretary, Catherine Ostrunic; Welfare Officer, Kathy Merrill; Historian, Irene Toth, Social Secretary, Anne Kern; Ritual Officer, Donna Unetic; 3-year trustee, Mary Babic; 2-year trustee, Jo Nousak; 1-year trustee, Theresa Novsak. Meetings are held every second Wednesday each month in the Vet's Clubroom, 6101 Glass Ave.

AMERICAN SLOVENE CLUB 6112 St. Clair Ave. Cleveland, O. 44103

President Mrs. Anthony Kaplan, Vice President Mrs. Cyril Grlic, Recording Secretary Mrs. Albert Kopore Corresponding Secretary Mrs. Joseph Hovevar, Treasurer Miss Emma Millavec. Meetings held on the first Monday of each month, except July and August, at St. Clair Savings Association Club Rooms at 26000 Lake Shore Blvd., Euclid, Ohio.

ST. MARY - COLLINWOOD P.T.U. 1972-1973 Executive Board

President Mrs. John Trepal, First Vice-President, Mrs. Anthony Opalek, Second Vice-President, Mrs. Frank Zalar, Recording Secretary, Mrs. Bruno Durigon, Treasurer Mrs. Edward Krann Cr., Corresponding Secretary Mrs. Anton Nemeec.

Regular meetings will be held on the second Thursday of each month in Study Club Room (St. Mary's) unless otherwise specified.

WESTERN SLAVONIC ASSOC. (Zapadna slovanska zveza)

ST. CATHERINE LODGE NO. 29 President Christine Zivoder, Secretary and Treasurer John Pecnik, 3548 E. 75 St., Cleveland, O. 44105 883-7456. Recording Secretary Albin Gribbons, Audit Committee: Mary Butara, Rose Auble, Jane Gribbons. Delegate to S. N. Home Club and S.N. Home Conference Frank Zivoder. Meetings are held every 2nd Wednesday of the month at S. N. Home on St. Clair Ave., at 7:30 p.m. (Before the meeting premiums payable from 6:00 to 7:30 p.m.) Life insurance — All plans available for the entire family from birth to age 60. Indemnity Benefits — Indemnity — sick and operation benefits available to all adult members. Ask secretary for membership application. Enroll your friends in an insurance plan that offers you more than a Bank Savings Account. No tax involvements at any time. Draw reserve if needed and still protect your policy "Value in full." The Western Slavonic Association was founded in 1908 "Solid as the Rockies" — 147% solvent as per State Insurance Actuary. Highest annual dividends paid to members yearly.

SLOVENIAN ETHNIC STUDIES IS TOPIC AT MIDWEST SLAVIC COFERENCE IN OHIO

A lecture on Slovenian ethnic research will be given by Dr. Giles Edward Gobetz at Bowling Green State University on Oct. 20, at 1:30 p.m.

Gobetz is Professor of Sociology and Anthropology, at Kent State University and Director of the Slovenian Research Center of America.

In addition to his numerous writings about Slovenians Gobetz lectured about Slovenian culture, contributions and ethnic research at numerous past conferences, including the Cleveland State U.; Goddard College in Vermont; Washington, D.C.; University of Texas at El Paso; Goose Bay, Labrador; and the University of Iceland at Reykjavik, Iceland.

Slovenian contributions to America have for many years received a special emphasis in his undergraduate ethnic courses as well as graduate seminars at Kent State University. He was also instrumental in establishing a special Slovenian Sec-

tion within the Kent State University's Ethnic Collection.

The Kent State University has also approved an academic research grant for Winter Quarter, 1973, for the study of contributions to America by Slovenian immigrants.

This is the first time in history that an American university (the second largest university in Ohio) has approved the study of Slovenian immigrant contributions as an official part of its central research program.

Prof. Gobetz has recently completed his eighth book in English, titled, "Slovenian Americans in Greater Cleveland". It is scheduled for publication around Christmas this year.

It will contain over 200 pages of text and over 200 photographs. You can save money by placing your pre-publication order at \$5 per copy now. Write to Slovenian Research Center, 29227 Eddy Rd., Willoughby, O. 44092.

NEW IDEA HELPS SAFEGUARD HALLOWEEN

Families interested in participating in Sticker Treat should fill in the coupon and mail it to the address below.

— — — — — Cut here — — — — —

Name

Address

City and Zip

You receive 150 personal registered labels for your candy treats. A poster to hang on your door to let children know your home supports a safe and sane Halloween. Send \$1.00 and 25¢ for postage and handling to:

P.O. Box 5277, Willowick, O. 44094

Make all checks or money orders payable to Sticker Treat. This is no guarantee. Sticker Treat or any of its sponsors are not liable for any accident or injury that may occur. Proceeds will be given to children who couldn't possibly envision Halloween as your children do.

English at Perry

A new evening class in English as a Second Language will be offered at Oliver Hazard Perry Community Center, 18400 Schenley Ave. This class will teach conversational and written English to speakers of other languages.

First session is Tues., Oct. 24 from 7 to 9 p.m. free of charge.

Cleveland Trust says earnings off slightly

Cleveland Trust Company reported consolidated third quarter income before securities gains or losses of \$6,286,000, or \$2.09 per share, a 4.1% decrease over restated comparable 1971 third quarter income of \$6,553,000 or \$2.18 per share.

Management feels the situation will improve in the fourth quarter and during 1973.

Meeting

St. Mary Magdalene Lodge No. 162 KSKJ will have collection of dues on Wednesday, Oct. 25th from 5:30 to 8 p.m. in St. Vitus School.

HAMILTON INSURORS (ZULICH INSURANCE)

3107 Mayfield Rd. at Lee

Cleveland Heights, O. 44118

Phone: 371-5056

HELP WANTED

High School Boys Part time work after school; cleaning and painting, in neighborhood industrial plant. Should be available for work from 3:30 to 7 p.m. daily 361-6264 (205)

HELP WANTED,

HELP WANTED Applications being taken for **MANAGER CARETAKER** West Park Slovenian Hall Cleveland, Ohio 44135 write to Rudy Pivik, 12417 Milligan Ave. Cleveland, Ohio 44135 (6,13,20,27 okt)

Complete PRINTING SERVICE

- Wedding Invitations
- Letterheads
- Envelopes
- Business Cards
- Statements
- Admission Tickets
- Refreshment Tickets
- Raffle Tickets
- Programs
- Etc. etc.

AMERICAN HOME

6117 St. Clair Ave.

431-0628

GRDINA FUNERAL HOMES

1053 East 62 St. 431-2088

17010 Lake Shore Blvd. 531-6300

GRDINA FURNITURE STORE

15301 Waterloo Road 531-1235